

YIDDISH BOOK CENTER NEWSPAPERS COLLECTION
NUMBER KC5780-185mfv11i44

GERECHTIGKEIT (YIDDISH JUSTICE)

Volume 11 Issue 44
January 1930

THE KHEEL CENTER FOR LABOR-MANAGEMENT
DOCUMENTATION AND ARCHIVES
CORNELL UNIVERSITY LIBRARY



YIDDISH BOOK CENTER

AMHERST, MASSACHUSETTS

This collection was made possible with the support of
Abby Joseph Cohen and David M. Cohen.

Gerechtigkeit (Vol. 11, Iss. 44)

Keywords

International Ladies' Garment Workers' Union, ILGWU, Gerechtigkeit, labor unions, clothing workers, textile workers, garment workers, garment industry, New York, United States, Yiddish, Jewish

Comments

Justice was the official publication of the International Ladies' Garment Workers' Union ILGWU from 1919 to 1995. Editions of *Justice* were published in English, Italian, Spanish, and Yiddish. When compared side by side, the content of some of these different editions of *Justice* shows significant differences.

Gerechtigkeit was the Yiddish-language edition of *Justice*.

הערעכטיקייט

זיכטיג פון אלע
לערער, פארשיר
נישט שייך, וואו די
וועלט וועט זיין
פריערען

בזדענדיג וואס
וואס ארבעט
(אויס, ביל, א.)
פון זיין געזעצט
קייט האלט וואו וואו
שטערט, וואו וואו
וואו נישט שטערט.

אפיציעלער ארנאז פון דער אינטערנעשאנאל ליידים גארמענט ווארסערס יוניאן

Vol. XI. No. 44, New York, N. Y., Friday, January 14, 1930. 1930 ניו יארק, פרייטאג, דעם 24טן יאנואר, 1930 PRICE 8 CENTS

אינטערנעשאנאל מאביליזירט דרעסמאכער ארמיי צום קאמף מיט די סוועט שאפ באדינגונגען

אלע דרעסמאכער ווערען גערופען צו קומען אין מעקא מעמפעל, דינסטאג, דעם 28טן יאנואר, צום גרויסען מאסען מיטינג. — דארט וועט זיך אנפאנגען דער סטרייק רעפערענדום און וועט דויערען ביז מיטוואך אווענט.

פרעזידענט וויליאם גריין פון דער א. פ. א. פ. פרעזידענט שלעזינגער און הויפט סעקרעטאר דובינסקי הויפט רעדנער אין מעקא מעמפעל

גרעסטער ענערגיע. א קאמפיט פון מויערען פרייוויליגע דרעסמאכער אין געשאפען געווארען, וועלכע וועט צוטיילען דעם מאביליזאציעס-דורף פון דער יוניאן אין אלע שטעט, אין דרעסמאכערס און איבעראל וואו עס געפינען זיך דרעסמאכער. מעקא מעמפעל וואו זיין איבערפילט ביי דעם לעצטען ברעקעל פלאץ. דאס איז אבער נאך נישט גענוג. די גאסען ארום מעקא מעמפעל מוזען שווארץ ווערען פון מענטשן. די גאנצע געגענד מוז באלאנערט ווערען מיט דרעסמאכער צו אזוי גרויסען פראפעסט-געשריי געגען די עקזיסטירענדע סוועט שאפ באדינגונגען אז זייער קול זאל וועקען דאס עפענטליכע געזעצט געגען די סוועט-שאפ-שקלאפעריי. צוזאמען מיט אסאך קאמפס-פארברייטונגען פיהרט די דרעסמאכער יוניאן א גרויסע ארגאניזאציעלע און קאנסטרוקטיווע ארבייט, פאר-שטארקענדיג די יוניאן דורך פארגרעסערונג פון דער מיטגלידערשאפט, אום צו געבען א מעגליכקייט צו ווערען יוניאן-לייט פאר קליינע אייני-טריסט-געלדער. האט די יוניאן מיט עטליכע וואכען צוריק ארויסגעגעבען א ספעציעלען מאניפעסט, וואס האט זעהר שטארק ערלייכערט צו ווע-רען יוניאן-לייט. דער מאניפעסט האט אריינגעבראכט מויערען נייט פון מיטגלידער. די דרעסמאכער לאקאלען אין די דרעס-ברענטשעס ביי דער קאמערס אין ביי דער פרעסערס יוניאן זיינען ביז שפעט ביינאכט געווען באלאגערט מיט נייט אפליקאטען פאר יוניאן-מיטגלידער. און פון דעסט-וועגען זיינען נאך געבליבען מויערען דרעסמאכער וואס האבען נישט געקענט ווערען קיין יוניאן-מיטגלידער, ווייל זיי האבען אפילו נישט געהאט די נויטיגע \$5.85, וואס זיינען נויטיג פאר די איינטיגסט-געלדער צו ווערען א מיטגליד פון דער יוניאן. די יוניאן האט זיך גערעכענט דערמיט, וואס עס איז ביי אים געווען סלעק אין טרייד און האט פארלענגערט דעם מאניפעסט ביז דעם איינברוך פון סטרייק, כדי די יעניגע וואס האבען ערשט שפעטער אנגעפאנגען צו ארבייטען, זאלען אויך קענען פראפאגירען פון די פרייוויליגעס פון מאניפעסט. צו דויען צוועק האט די יוניאן ארויס-געלאזט פאלגענדע פארלענגערונג פון יוניאן-מאניפעסט:

צו אלע דרעסמאכער!

עס שלאגט די שמונדע פון קאמף! דאס ווארט דזשענעראל סטרייק האט אנגעצונדען אונזערע אלע-מענס הערצער. האט אויף דאס ניי אונז אלעמען ערשטויגט. די זעל-בע באנייטערונג, דער זעלבער ענטוואוס וועלכער האט באציי-כענט אונזערע היסטארישע קעמפע פון פרייהערדיגע יארען, זעט מען אויף יעדע דרעסמאכער'ס פנים.

סטרייק, סטרייק, דזשענעראל דרעס סטרייק. — דאס זיינען די ווערטער אויף יעדען ארבייטער'ס ליפן. אויף דעם אויפגאנג פון דער יוניאן האבען זיך אין די לעצטע 20 מעג מויערען דרעסמאכער אנגעשלאסען אלס מעמבערס. די אפי-סערס פון די לאקאלע 22 און 89 זיינען פארפלייצט מיט מענטשן. די עקזעקוטיוו באאדערס פון די לאקאלע 22 און 89 (אימאליע-נישע דרעסמאכער) האבען דארום אויף א ספעציעלען עקזעקוטיוו באאדערס מיטינג, וועלכער איז אפגעהאלטען געווארען שבת, דעם 18-טן מען דעצעמבער, באשלאסען

צו פארלענגערען די צייט פון מאניפעסט ביז צום טאג פון סטרייק

כדי צו געבען יעדע דרעסמאכער א מעגליכקייט צו ווערען א מעמ-בער אויף לייכטע באדינגונגען לויט דעם מאניפעסט פון דעם 30-טן מען דעצעמבער, קענען אלע ארבייטער איצט ווערען מעמבערס און גלייך באקומען וויערע מעמבער ביכלאך פאר דער סומע פון

\$5.85

געוועזענע און ארויסגעפאלענע מעמבערס באקומען צוריק וויערע א ל ע רעכטע און פרייוויליגעס. דרעסמאכער! זייט גרייט צום קאמף.

דזש. שפילמאן. סעקרעטער. נייטען מארגנאלים. משערמאן. דרעסמאכער. נוצט אויס די געלעגנהייט וואס די יוניאן נישט אייך, און ווערט יוניאן-מיטגלידער פארן סטרייק, כדי איהר זאלט אייך שפעטער איינשאפען פראפעסט און אומזיסטען פארדורס. ווערט יוניאן לייט!

די שעה פון קאמף פאר די צעהנדליגער מויערען דרעסמאכער דער-נעהנטערט זיך אלץ מעהר און מעהר. די גרויסקייט צום קאמף וואקסט מיט א בלייז-שנעלקייט. די קאמפס-שטימונג שטייגט פון מינוט צו מינוט. די אונגעדולדיגקייט פון די ליידענדע דרעסמאכער מאסען אין די סוועט-שטעטער איז אן אונגעווענהליכע. אלע שטעהען גרייט צו פארלאזען די שטעטער אויפ'ן רוף פון דער יוניאן, אויפ'ן רוף פון דער אינטערנעשאנאל. די נויט אין די שטעטער שאפט די דאזיגע אונגעדולד. די לאנגע שמונדען און די טרויעריגע פארדינסטען פון אונזערע דרעסמאכער וועקען אין זיי האט און פאראכטונג צו די סוועט-שטעטער און פארגרעסערען זייער אונגע-דולד און קאמפס-לויסטטיגקייט געגען די סוועט-שאפ באדינגונגען. די יוניאן קאנטראלירט פאלשטענדיג די סיטואציע און זי מוט איהר פארברייטונגס-ארבייט צום גרויסען קאמף אויף אלע פראנציען. די סטרייק מאשינעריי, די סטרייק-האלס, די רעדנער, די שריפטליכע פראפאגאנדא, די פיקעט-קאמיטע, די ארגאניזאציעס-קאמיטע און אלע אנדערע וויכטיגע סטרייק-קאמיטעס האבען שוין פארענדיגט זייערע פארברייטונגען צום גרוי-סען היסטארישען סטרייק געגען דער ניו יארקער סוועט-שאפ-סיסטעם. איצט האט די מאסע דאס ווארט.

צוירשט האט די יוניאן זיך געווענדעט צו אלע לאקאל עקזעקוטיוו באאדערס, און דאן צו אלע שאפ-שטעטלייט, צו די אפיציעלען פון דער גרוי-סער דרעסמאכער-ארמיע, און האט פאר זיי פארבעלעגט די סיטואציע. ביידע מיטינגען האבען געענטפערט, אז דער סטרייק איז די איינציגע ערלייזונג פאר די דרעסמאכער זיך צו באפרייען פון דער איצטיגער נויט און פון די עקזיסטירענדע סוועט-שטעטער. איצט האבען די מאסען אליין דאס ווארט.

די דזשאנט באאדער פון דער ניו יארקער יוניאן האט ארויסגעלאזען פאלגענדען מאביליזאציעס-דורף:

צו אלע דרעסמאכער!

שוועסטער און ברידער. ענדליך איז געקומען די צייט ווען די דרעסמאכער וועלען דעמאנסטרי-רען זייער ענטשלאסענהייט איינצופיהרען יוניאן באדינגונגען אין יעדע דרעסמאכער פון דער דרעסמאכער אינדוסטריע. איצט איז די צייט פאר די דרעסמאכער צו געבען זייער ענטשלא-סענעם ענטפער צו די באלעבאטס, וועלכע ענטזאגען זיך נאכצוגעבען אונ-זערע גערעכטע פאדערונגען.

יעצט איז די צייט פאר די דרעסמאכער צוריקצואווארפען יעדען פאר-וואו פון די באלעבאטס אנצוהאלטען די איצטיגע אונגענשליכע כאטשישע באדינגונגען און דער אינדוסטריע. צוריקצואווארפען יעדען פאדעוואו פון די באלעבאטס צו האלטען די דרעסמאכער אין שקלאפעריי און אנצוהאלטען דעם סוועט-שאפ און סוועט-שאפ באדינגונגען!

מיר רופען דארום אלע דרעסמאכער צו קומען צו דעם

גרויסען היסטארישען מאסמיטינג

דינסטאג, דעם 28טן יאנואר, 4.30 נאכמיטאג.

אין מעקא מעמפעל, 135 וועסט 55טע סטריט.

דער מיטינג וועט אדרעסירט ווערען פון:

ב. שלעזינגער, פרעזידענט פון דער אינטערנעשאנאל.

וויליאם גריין, פרעזידענט פון דער אמעריקאן פעדעריישאן אוו לייבאר.

ב. דובינסקי, הויפט סעקרעטאר פון דער אינטערנעשאנאל.

דרעסמאכער! מיר פאדערען אויף יעדען פון אייך צו סמאפען פון דער ארבייט און מארשירען מיט אייער גאנצען שאפ צום מעקא מעמפעל, און דורך דעם זאל עס אויסגעדריקט ווערען עפענטליך אונזער באשלוס אפצו-שאפען די סוועט-שטעטער און סוועט-שאפ באדינגונגען.

מארשירט צום מאסמיטינג! מארשירט צום זיג פאר יוניאן סמאנ-ארדס! פאר יוניאן באדינגונגען! פאר א שטארקער און פעכטיגער דרעסמאכער יוניאן!

דזשאנט באאדער קלאוק מאכער יוניאן, ניו יארק. אויף דווען מאס-מיטינג אין מעקא מעמפעל וועט זיך אנפאנגען דאס שטימען איבער'ן סטרייקרעפערענדום. דער רעפערענדום וועט דויערען ביז מיטוואך אווענט, כדי אלע מיטגלידער זאלען האבען א מעגליכקייט ארוי-צוצאגען זייער מיטינג וועגען גענעראל סטרייק. די פארברייטונגען צום סטרייק ווערען אנגעפיהרט מיט דער

קליינענדר קלאק און דרעסמאכער געווינען 40 שטונדיגע ארבייטס-וואך

צדדים וועלען צושטימען עס צו איבער-
געבען צו דער „באָרד און רעפערס“
פאר פולע פארהאנדלונג און אנטשיידונג.
דער נייער אנרימענט איז גוטגעווען
סען געווארען אויף א גרויסען מאסען-
מיטינג פון אלע סטרייקער. בלויז 6
קאמוניסטען האבען געוואלט צו שטימען
גענען אנרימענט.
דער מיטינג איז געווען אן ענטוואס-
טישער, אלע סטרייק פיהרער וויינען
אויפגענומען געווארען מיט שטורמישע
אפלאדישעמענטען. א באזונדערס ווארי-
מע אַוואַציע האָט באקומען פרעזידענט
שלעזינגער, וועלכער איז געווען די גאנ-
צע צייט מיט די סטרייקער, און דורכ-
געפירט דעם שנעלען סטרייק סעטלמענט.
דער מיטינג האָט דאן איינגעשטימט בא-
שלאסען צו טעקסען אלע ארבייטער,
וואָס געהערן צוריק צו דער ארבייט, מיט
פינף פראָצענט פון זייערע ווירדשעס
אזוי לאנג, ווי עס וועט דויערען דער
סטרייק גענען די נייטיגקייטן שפּעטער.
זינט דויער באשלוס איז אָנגענומען גע-
וואָרען, זיינען שוין נאָך עטליכע הונד-
דערט ארבייטער צוריקגעקומען צו דער
ארבייט אויף יוניאָן באַדינגונגען. די
צאָהל סטרייקער באשטעהט איצט אומ-
געפער צווישען 250 און 300. די גרעס-
טע צאָהל פון זיי זיינען איטאליענער.
ווייס-פרעזידענט גינפא איז ספּעציעל
געקומען פון ניו יארק צו אדרעסירען
מיטינגען אין איטאליעניש און צו זיין
מיט די איטאליענישע סטרייקער.
די יוניאָן פיהרערשאפט איז איי-
בערצייגט, אז דער ווירדשטאנד פון די
אָפּען-שאַפּ מאַנופאַקטורערס וועט זיכער
געבראָכען ווערען און די פארבליבענע
סטרייקער וועלען זיך זינדיק אומקערען
צו דער ארבייט.
זייט דעם אָנפאַנג פון סטרייק ביי
איצט האָט די יוניאָן געוואונען 625
נייע מיטגלידער.

גענ. סעקרעטער דובינסקי באַגרייט פאַריערס קאנווענשאַן אין מאַנטרעאַל

יאָן. אונז איז אלע מאָל געווען בא-
וואוסט דער פאָקט, אז פילע שלאכטען,
וואָס אייך איז אויסגעקומען צו פּעכ-
טען, זיינען געווען אַרויסגעוואונען
פון דעם געמיינשאַפֿליכען שונאָ. איהר
זייט באמת געשטאנען אין דער ער-
שטער ליניע טרענשעס און צוריקגע-
שטויסען די הויפּט-אַטאַקע, וואָס איז
געמאכט געוואָרען מיט'ן צוועק צו פאַר-
כאַפּען די אַמעריקאַנער ארבייטער בא-
וועגונג. מיר פּיערן איצט דעם זיג
וואָס מיר זיינען פטר געוואָרען פון דער
מנפּה. אָבער מיר געהערן זיך נישט די
צייט צו מאַכען יום טובים, ווייל מיר
פיהלען, אז איצט איז די צייט צו בויען.
„אייך וויל אייך איבערגעבען אן אַנ-
דזאָ פון גרויס ערמטיגונג. פרעזידענט
שלעזינגער און איך האָבען ערשט יעצט
געשלאָסען אן אַנרימענט מיט די בא-
לעבאָטע אין קליינענער, וועלכער נישט
יוניאָן באַדינגונגען צו 90 פראָצענט פון
אונזערע מיטגלידער אין יענער שטאָדט.
אויף מיין וועג אַהער האָב איך זיך אָפּ-
געשטעלט אין טאָראָנטאָ, א שטאָדט,
וואו לעצטעס יאָהר האָבען מיר קוים
געקענט אָנהאַלטען אַ לאָקאַל, און נעכ-
טען אָוועג, ווען איך האָב דאָרט גע-
רעדט ביי אַ מאַססיפּינג, האָבען מיר
געמוזט דינגען נאָך אַ האָל אַריינצוגעהן
סען די אלע קלאָמאַכער, וועלכע זיי-
נען אונז געקומען הערען און האָבען אין
דעם ערשטען האָל נישט געקאָנט אַריין.
ווען איך האָב היינט באַזוכט אונזערע
הערטוואָרערס דאָ איז מאַנטרעאַל, האָב
איך געפונען אַ פראַכטפולען אָפּיט, וואו
עס קאָכט מיט לעבען. אין ניו יארק
גרייטען מיר זיך איצט צו אַ סטרייק פון
45 טויזענט דרעסמאַכער. די אַרבייטער
איבעראַל זיינען גערן זיך אָנצושליסען
אַ דער יוניאָן. איך קען זיכער זאָגען,
אז די אינטערנאַציאָנאַל וועט אין דער
נאָהענטער צוקונפֿט נאָך זיין גרעסער
און מעכטיגער ווי זי איז ווען עס איז
געווען.

„איהר וועט אויסגעפונען, אז אויך
איהר וועט האָבען דויעלע ערשטע-
הונדערט“

(שליס פון זייט 1)
געפיהרט ווערען מיט דער גרעסטער
און שטארקסטער ענערגיע. יעדען טאָג
ווערען די סקעב שפּעטער מעהר פארקרי-
פּעלט און פילע פון זיי האָבען זיך
געמוזט שליסען. אַ באַזונדערס העפּטי-
נען קאמף פיהרען די סטרייקער גענען
דער סקעב פירמע פון סאָל בלומפּיעלד.
אָבנאָהאַל עס ווערען געמאכט אָפּטע
אַרעסטען, פּיעקטען דײַ סטרייקער די
שפּעטער מיט דער גרעסטער עקשנות.
פאַר אַ גרויסען זיג באַטראַכטען די
קליינענדר קלאָק פיהרער און אקטי-
ווע יוניאָן טוער דעם סעטלמענט, וואָס
די יוניאָן האָט דערגרייכט מיט דער ניי-
געגרינדעטער קאָנטראַקטאָרס אסאָסיאַט
שאָן.
די וויכטיגסטע באַדינגונגען פון דעם
נייעם אַנרימענט זיינען:
(1) די באַלדיגע איינפיהרונג פון אַ
פינף-טאָזיגע ארבייטס-וואָך, וואָס זאָל
באַשטעהן פון 42 שטונדען אַנשטאָט 44
שטונדען ווי ביי אַיצט.
(2) די אינסייד מאַנופּעקטורערס
וועלען פון איצט אָן זייער ארבייט נאָך
אַרויסגעבען צו אַזעלכע קאָנטראַקטאָרס
וואָס האָבען יוניאָן שפּעטער.
(3) די אינסייד מאַנופּעקטורערס
זיינען פאַראַנטוואָרטליך צו די ארביי-
טער, וואָס ארבייטען ביי זייערע קאָנ-
טראַקטאָרס פאַר אַ פולע וואָך ווירדשעס,
אין פאַל די קאָנטראַקטאָרס באַצאָהלען
עס נישט.
(4) די מאַנופּעקטורערס מוזען בא-
פאַרציהען קליינענדר קלאָק און דרעס-
מאַכער מיט ארבייט בעפאַר זיי שיקען
אַרויס ארבייט אויסער דער שטאָט.
(5) יעדע פראַגע, וואָס האָט צו טאָן
מיט דער פאַרענדערונג ווענען דער נאָ-
ראַטע פון ארבייט, וואָס געפֿינט זיך
אַלס פונקט אין אַלטען אַנרימענט, קען
בלויז אויפגעהויבען ווערען, ווען ביידע

דיזען מאַנטאָג אין אַ מאַנטרעאַל
(קענעדיע) ערשטענס געוואָרען די קאָנ-
ווענשאַן פון דער פאַר וואָרעס אינ-
טערנאַציאָנאַל יוניאָן. די פאַריערס קאָנ-
ווענשאַן איז געהליך צו אונזער קאָנ-
ווענשאַן, וואָס איז אָפּגעהאַלטען געוואָר-
ען אין קליינענער. עס איז אַ קאָנווענ-
שאַן פון זיג איבער די קאָמוניסטען און
וויידעראַויסבוי, פאַר דער דערגרייכונג
פון אַמאַליגער טראַפּט און אָנוועהן.
אין נאָמען פון דער אינטערנאַציאָנאַל
נאַל האָט געזאָלט די קאָנווענשאַן בא-
גריסען ברודער בענדזשאַמין שלעזינגער,
דער פרעזידענט פון אונזער יוניאָן. וויכ-
טיגע יוניאָן פליכטען האָבען איהם אָפּ-
געהאַלטען צו פאָהרען קיין מאַנטרעאַל
און ער האָט באַשטימט, אז גענעראַל
סעקרעטער דובינסקי זאָל באַגריסען די
קאָנווענשאַן.
ברודער דובינסקי, וועלכער איז ענ-
טוואַסטיש באַגריסט געוואָרען פון אלע
דעלעגאַטען, האָט געהאַלטען פאָלגנדע
באַגריסונגען - רעדע:
אייך בין אַהערגעקומען אייך באַגריי-
סען אין נאָמען פון אונזער פרעזידענט
שלעזינגער, וועלכער האָט נישט געקענט
קומען צו אייך פּערזענליך, און האָט
מיר געבעטען אייך איבערגעבען אין זיין
נאָמען אונזער דאַנק און באַגריסונג צו
איינער אָרגאַניזאַציע.
„אייך בין צופרידען, וואָס איך האָב
די געלענענהייט אויסצורדיקען כאַטש אַ
טײַל פון דעם, וואָס מיר פיהלען צו
איינער בעזאָסטע און אַקטיווע מיטגלי-
דער. דורך דעם בימערען קאמף, וואָס
מיר האָבען דאן געמוזט אָנפיהרען, האָב
בען מיר נישט געהאַט די צייט זיך אָפּצו-
געבען מיט שרייבען אַנטערקענונגס-בריוו,
דאַנקען אַלע אונזערע פריינד פאַר דער
הילף, וואָס אונזער אָרגאַניזאַציע האָט
באַקומען. אַסמערסמען האָבען מיר פאַר-
נאכלעסיגט אונזערע נאָהענטע פריינד.
„איינע פון די נאָהענטסטע פריינד,
וואָס מיר האָבען געהאַט אין דער צייט
פון קאמף איז געווען די פאַריערס יוני-
אָנאַס“

קלאָמאַכער שטיצען דרעסמאכער

נאַל. איך וויל, אז איהר זאָלט פאַר-
שטעלן - האָט שלעזינגער ווייטער
געזאָגט, - דאָס איינער לאַנג איז אזוי
לאַנג נישט געוויכערט, ביז מיר וועלען
נישט האָבען אַ שטאַרקע דרעסמאַכער
יוניאָן. די היינטיגע טרייד באַדינגונגען
ווינען אַזעלכע, אז עס קומט אָפּט אויס,
דאָס מען ארבייט אין קלאָק שפּעטער
דרעסעס און אין דרעס-שפּעטער ארבייט
מען ווידער קלאָקס. אַ שוואַכע דרעס-
מאַכער יוניאָן מיט סוועט שאַפּ באַדינ-
גונגען אין דרעס טרייד קענען לייכט
ווערען אַ געפאַהר פאַר די אַרבייטער
אין דער קלאָק אינדוסטריע, און דערי-
בער איז עס אין אונזער אייגענעם אינ-
טערעס צו העלפען מיט וואָס מיר קע-
נען נאָך די דרעסמאַכער אין זייער
קאמף“.

שלעזינגער האָט דאן ברייט און
אויספיהרליך גערעדט ווענען דער הער-
שענדר אַרבייטסלאָזיקייט איבערן לאַנד
אין דער גאַרמענט אינדוסטריע, און
האָט געזאָגט, אז די יוניאָן וועט מוזען
טראַכטען ווענען ווידער איינפירען דעם
אַנעמפּלאַימענט אינשורענס פאַנד, וואָס
זאָל אויסגעהאַלטען ווערען אויפ'ן חשבון
פון די באַלעבאָטעס. די יוניאָן וועט
עס אָבער קענען טאָן, ווען זי וועט זיין
שטאַרק און מעכטיג ווי אַמאַל, ווען זי
האָט געזעהלט העכער הונדערט טויזענד
מיטגלידער. „דורך אַ זיגרייכען גענע-
ראַל סטרייק אין דער דרעס אינדוסט-
ריע“ - האָט ב. שלעזינגער געזאָגט -
„וועלען מיר זיכער צוריק באַקומען אונ-
זער אַמאַליגע גרויס און קראַפּט, מיט
וועלכער מיר וועלען בכח זיין ווירדזאָס
צו פאַרטיידיגען אונזערע אינטערעסעס.“
צולעצט פון זיין רעדע האָט שלעזינגער
אויך גערעדט ווענען דער פינף-טאָזיגע
אַרבייטס-וואָך און ער האָט מיט ענט-
שיידענקייט געזאָגט, אז 40 שטונדען אַ
וואָך ארבייט איז פאַר היינטיגע באַדינ-
גונגען צופיל און אז עס וואָלט געווען
גענוג צו אַרבייטען 24 שעה אַ וואָך,
און עס וואָלט דאן נישט געווען אַזא גרוי-
סע אַרבייטסלאָזיקייט אין לאַנד. שלע-
זינגער'ס רעדע איז אויסגענומען געוואָר-
ען מיט שטורמישע אַפלאַדישעמענטען.

נאָך די רעדעס איז אָנגענומען גע-
וואָרען די פאָלגנדע רעזאָלוציע:

„מיר, די שאַפּטשערלייט פון דער
קלאָק אינדוסטריע, פאַרזאָממעלט אויף אַ
מיטינג אין וועבסטער האָל, - מיטוואָך
אָווענט, דעם 15טען יאנואַר, 1930,
גראַטולירען די אינטערנאַציאָנאַל פאַר
איהר פאַרוואַך צו אָרגאַניזירען די גאנ-
צע דרעס אינדוסטריע און פאַרפליכטען
זיך צו העלפען מאַכען דיזען סטרייק
פאַר אַזא ערפאָלג ווי מיר האָבען עס
געמאַכט מיט'ן לעצטען גענעראַל-
סטרייק“.

גראַנדיעזע מיטינגען אין קענעדיע

אָנווענענהייט אין שטאָדט, וואו ער
האָט באַגריסט די פאַריערס קאָנווענ-
שאַן. איבער 900 אַרבייטער האָבען
איבערפילט דעם האָל און די גאַלערי
און האָבען מיט דער גרעסטער גע-
שאַפּטקייט אויסגעהערט די רעדנער.
סעקרעטער דובינסקי האָט די מאַנט-
רעאַלער קלאָמאַכער איבערגעגעבען אַ
גרויס פון די קלאָק און דרעסמאַכער פון
קליינענער, וועלכע האָבען ערשט יעצט
דורכגעמאַכט אַ זיגרייכען סטרייק. ער
האָט זיך אויך דערזעהלט פון דער ענער-
נישער אָרגאַניזאַציע אָנאָס - אַרבייט, וואָס
ווערט אָנגעפיהרט אין טאָראָנטאָ און
ווענען די וואָהערשניליכקייט פון אַ גע-
נעראַל סטרייק. די מאַנטרעאַלער ברי-
דער האָבען דאן באַשלאָסען צו שטי-
צען דעם טאָראָנטאָר סטרייק און זיי
וועלען אויפפאַסען, אז אין מאַנטרעאַל
זאָל נישט אויסגעאַרבייט ווערען טאָראָנ-
טער גאַרמענטס.
דעם מיטינג האָט אויך אַדרעסירט
ערוואָרד מעטרייד, פון דער אַמערי-
קאַן מערערישאַן אָו לייבאַר; משאַרלס
סטעצקי, מענערזשער פון פאַריערס
דוּשאַנאָס קאָנסיל פון ניו יארק; י.
שיפּליאַקאָ, מענערזשער פון די פאַקטע
בוס מאַכער; סעם סענערזאָוויץ, דער
כיוצם אידישענס, און אַלכערס אר-
טאָן, פרעזידענט פון דער מאַנטרעאַלער
קלאָמאַכער יוניאָן.

(שליס פון זייט 1)
די קלאָמאַכער וועלען זיי נאָך העלפען
דערין. שלעזינגער, נאָלער און האָב-
מאַן האָבען אַלע דריי אין זייערע רעדעס
אי אַפּעלירט, אי אויסגעשטערט די קלאָק
מאַכער, ווי זיי דאַרפֿען זיין פאַראַניטע-
רעסירט אין דעם גורל פון די דרעס-
מאַכער.
ווען האָבמאַן האָט אין זיין קורצער
רעדע געשילדערט די נויט און צרות,
וואָס די אַרבייטער האָבען אויסצושטעלן
אין די דרעס שפּעטער, האָט ער געמאַכט
דעם טיפּסטען איינדרוק אויף אלע
קלאָק שאַפּטשערלייט, וועלכע האָבען
פאַר'ן סטרייק אַליין געפיהלט דעם טעם
פון אַט די צרות.

אַ באַנייטערטע רעדע האָט געהאַל-
טען ברודער נאָלער, דער דזשענעראַל
מענערזשער פון דער דזשאַנטיט באַאַרד,
וועלכער האָט גערעדט ווענען דער נויט
ווענדיגקייט פון גענעווייטער פליכט
צווישען די דרעס און קלאָמאַכער און
האָט אַפּעלירט צו די קלאָמאַכער צו
באַצאָהלען דעם חוב צו די דרעסמאַכער.
מיט אַ גרויסער אָוואַציע איז עס
פאַנגען געוואָרען ברודער שלעזינגער,
ווען ער איז, פאַרגעשטעלט געוואָרען פון
משערמאַן ברודער סטאַלער צום רעדן.
אַלע אָנווענער האָבען זיך אויסגעהוי-
בען פון די פלעצער און געמאַכט דעם
פרעזידענט פון דער אינטערנאַציאָנאַל אַ
לאַנג דויערענדע אָוואַציע. שלעזינגער
האָט אָנגעפאַנגען זיין רעדע מיט די
גרויסע, וואָס ער האָט געבראַכט פון די
קליינענער סטרייקער, וועלכע האָבען
ערשט אָפּגעהאַלטען אַזא גלענצענדע
זיג איבער זייערע באַלעבאָטעס. שלע-
זינגער האָט דאן דערזעהלט פאַר דער
פאַרזאָמלונג ווענען דער ווידער אויפלי-
כונג און ווענען דעם נייעם יוניאָן און
קאָמפּסיניסט, וואָס ער האָט געזעהן ביי
די טויענדער קלאָמאַכער אין טאָ-
ראָנטאָ.

נאָכדעם ווי ער האָט גרינדליך בא-
טראַכט דעם איצטיגען צושטאַנד אין
דעם דרעס סטרייק, און האָט אָנגעוויזען
אויף דעם נאָהענטען שייכות צווישען
די דרעס און קלאָמאַכער, האָט ער זיך
געווענדעט צו די קלאָמאַכער, אז זיי
זאָלען מיט אַ פולער האַנט שטיצען דעם
קומענדען דרעסמאַכער סטרייק.

„איהר - האָט ער געזאָגט - האָט
געשטיצט מיט צעהנליכער טויענדער
דאָלאַר די הילען מאַינער, די סטיל-
אַרבייטער, און אַלע אַנדערע אַרבייטער,
וועט איהר דאָך זיכער שטיצען אייערע
ברודער פון דער וועלכער אינטערנאַציאָנאַל

(שליס פון זייט 1)
דעם פון די סטייטס העצען זיי אויף
רעדן - האָט שלעזינגער געזאָגט און
ערשטערס, אז די אומשטענדען אין דעם
קלאָק טרייד אין טאָראָנטאָ ווינען אזוי
ספּיעריי און אונערטרעגליך, אז מען
ברויכט ערשט נישט די אַרבייטער צו הע-
צען צום סטרייק, נאָך מען מוז זיי נישט
בער וויקאָהאַלטען דערפון. צום סוף
פון זיין רעדע האָט דער פרעזידענט
פון דער אינטערנאַציאָנאַל פאַרייכערט,
אז בעפאַר דער סטרייק וועט גערופען
ווערען, וועלען די אַרבייטער האָבען אַ
מעגליכקייט אויסצורדיקען זייער מיי-
נונג דורך אַ רעפּערענדום וואָס צי דער
סטרייק זאָל גערופען ווערען.
שלעזינגער איז אָפּטאָל אונטערגע-
בראַכען געוואָרען דורך שטורמישע אָפּ-
לאַדישעמענטען און ווען ער האָט געזי-
דיגט זיין רעדע, האָט איהם דער גרוי-
סער עולם פון 15 הונדערט מענשען גע-
מאַכט אַ זעלטענע אָוואַציע.

אין זעלבען זין האָט אויך גערעדט
פּערזענלעך דובינסקי, וועלכער האָט בא-
ריכטעט ווענען זיג פון די קליינענער
סטרייקער און איז באַגענענט געוואָרען
מיט אַ גרויסען אַפּלויז.
(1) דער מאַססיפּינג פון די קלאָמאַכ-
ער אין מאַנטרעאַל איז גערופען געוואָר-
ען ספּעציעל צוליב ברודער דובינסקי'ס

אינטערעסאנטער אינסטאליישאן מיטינג פון קלאוק אפערירטארס יוניאן, לאק. 2

פון א סטעיף רעפארטער.

נער און ווייטפערזידענט פיינבערג, וועלכער האט באקומען א באנייטערטע אויפגאבע. אויפ'ן פארלאנג פון מיר טינג, איז דער טשערמאן געווען גע- צוואונגען צו נעכען א ווארט ברודער סאל מען, וועלכער איז באגרייכט גע- ווארען מיט א שטורם פון אפלאדיש- מענטשן.

א שעהנע סצענע אויפ'ן מיטינג איז געווען ווען ביידע מענדזשערס, דער נייער און דער אלטער, האבן איינער נאכ'ן צווייטען געהאלטען זייערע רעדעס. ברודער קאפלאן האט געשטען דעם מיטינג צו נעכען פולע הילף און קאפא- ראציע דעם נייעם מענדזשער אין זיין שווערער ארבייט, און ער האט איהם געוואונשען ערפאלג אין זיין טעטיגקייט און האט געזאגט:

„מיט איין יאהר צוריק האבן מיר אלע געהאפט און געוואונשען, אז מיר זאלען קענען צוריק אויפבויען אונזער יוניאן. עס איז געווען זעהר א קליינע צאָהל מענטשן וואָס האָבן געגלייבט אין דער מעגליכקייט עס צו באווייזען. די אורזאכען זיינען נאנץ איינפאכע. נאך אזא גרויסען חורבן אין אונזער יונג יאָן, נאך אזא דעמאָרעליזאציע וואָס עס האט געהערשט אין אונזערע ריידען, נאכדעם ווי זעהר א קליינע צאָהל פון די אזוי גערופענע יוניאן־שעפער האבן געהאט בלויז א שאַטען פון יוניאן־קאָנ- דיציאָנען און אונזערע בעל מלאכות זיי- גען געווען אזוי אויסגעהונדערט און כמעט אין נאנצען פינאנציעל רואינירט, איז געווען נאנץ נאטירליך אז עס זאל אפילו אויף די בעסטע פון אונזערע מענ- שן ווירקען אז זיי זאלען זיך אונטער- ווארפען דעם שיסאל און זאלען כמעט אפמאכען זייער געדאנק אז אלעס איז פארלארען און מען מוז טרייען מאכען דאס בעסטע פון דאס ערנסטע.

„איך בין גלייכליך, וואָס איך קען דעם נייעם מענדזשער מיט דער עקזע- קוטיוו איבערגעבען דעם לאָקאל אין א גוטען צושטאנד. גרויס אין צאָהל, שטארק אין איינפלוס, מיט א באקווע- מער היים צו קענען אטענדען די אר- ביט פאר אונזערע מעמבערס.

„איך וויל ביי דער געלעגנהייט אויסדרייען א דאנק צו אלע מעמבערס פון אונזער לאָקאל, וועלכע האבן מיר געהאלפן מאכען מיין ארבייט פאר אן ערפאלג, פאר'ן בענעפיט פון אונזערע מעמבערס.

„איך וועל אויך ערסלערען, דאָס איך וועל בלייבען טריי אונזער יוניאן פונקט ווי אלע מאל. איך בין געקומען אין אפ'ס פון שאפ און איצט, ווען איך גיב איבער מיין אפ'ס, וועל איך זיך צוריק- קערען אין שאפ. אזוי שנעל ווי איך וועל זיך אפהענגען, וועל איך אלע מאל זיין גרייט צו ליסטען מיין פרייע צייט פאר דער יוניאן.

„איך וויל ספעציעל דאנקען אונזער אפ'ס־סטעיף: ברודער דייווידאָף, מיט לעווענטאל און מיט לעווין, פאר זייער ארבייט וואָס זיי טוען פאר אונזער לאָ- קאל. איך דענק, אז טראץ דעם וואָס זיי קריגען באצאָהלט קען אָבער זייער ארבייט נישט אָפגעשאצט ווערען מיט געלד.

דער נייער מענדזשער, היינס, וועל- כער איז ענטוויקעלטש אויפגענומען גע- ווארען פון אלע פארזאמעלעטע, האט אין עטליכע ווערטער ערסלערט, אז ער וועט זיך אין נאנצען ווירמען דער יוניאן און וועט מיט אלע מעגליכקייטען טראכטען צו טאן דאָס בעסטע פאר די מיטגלי- דער און פאר'ן לאָקאל, און אז ער וועט פארטעמען די נאנצע יוניאן און נישט קיין גרופע אין דער יוניאן.

היינס' קורצע רעדע האט געמאכט דעם בעסטען איינדרוק.

אלס לעצטער האט גערעדט ברודער ד. רובינסקי, דער רעזענטאטע סעקרע- טערישערשטער פון דער אינטערנאציא- נאל. בר. רובינסקי האט געקומען פון א קאנפערענץ מיט די מיליטערן דרעס- אפאייזשן, וואו ער האט, צוזאמען מיט פערזענלעכע שלעזינגער, פארטראטען די אינטערנאציאנאל, און ער האט צום מיטינג געבראכט די גרויסע פון פרויז

צום ערשטען מאל זייט פילע יאהרען איז מיר אויסגעקומען צו זעהן א מיטינג פון לאָקאל 2 אין אן אמתען יום־טוב־ ריגער שטימונג. דאָס איז געווען לעצ- טען דינסטאג אָווענט אויפ'ן אינסטאלי- שאַן מיטינג פון לאָקאל צוויי אין גרויסען וועבסטער האָל. דער מיטינג איז נישט געווען קיין גאָר גרויסער. דער האָל איז נישט געווען איבערגעפאקט. איינמאנצען זיינען געקומען עטליכע הונדערט מענטשן און דער האָל איז געווען באזעצט ביז דעם לעצטען ויצפלאצט דערפאר איז אָבער דער מיטינג געווען א אינטימער, א האר- ציגער. שוין דער האָל אליין האט איר סערליך, דורך די פילע בלומען, געמאכט א שעהנעם און אָנגענעמען איינדרוק. איצט די מענטשן אויפ'ן מיטינג — גאָר נישט ווי אויף א לאָקאל צוויי מיטינג. אלע ווי פון איין טייג געקאממען, טאלע ווי פון איין לאָקאל, ווי פון איין און זייערע קאמפס און ליידענס אָרגאניזא- ציע. און די שטימונג אזא ווארימע, אז עס האט זיך געדוכט דאָס די אפעריר- טארס האבן איבער נאכט זייער גע- וואוינהייט צו שרייען און צו טומלען פאברטישט אויף באנייטערונג און עני- טוואיום. און גענעבען. האָבען זיי פון אָט דער באנייטערונג מיט א פולער מאַס. עס איז געווען צו זעהן אז די אפערירטארס, ווייניגסטענס די אפעריר- טארס וואָס זיינען אָנוועזענע געווען אויפ'ן מיטינג — זיינען צופרידען מיט זייער וואהל, און אז זיי ווילען איצט לע- בען בשלום מיט אלעמען. זיי האָבען קיין נעם נישט געזשאלעוועט קיין אפלאדיש- מענטשן. זיי האָבען באנייטערט אויפ- גענומען דעם נייעם מענדזשער, אין ווי קולטורעלע יוניאן לייט, זיך שעהן געזענעם מיט'ן אלטען מענדזשער, וועלכען זיי האָבען איינשטימיג אויסגע- דריקט דאָס און אנערקענט פאר זיינע אָנטערנענונגען און אויפגאנגען.

צו באזונדערס ווארימע סצענעס פון באנייטערונג איז געקומען ווען דער פיה- רער פון דער ריפער מאכער יוניאן, ווייס פערזידענט דזש. האלער, איז געקומען, באגרייכענדיג לאָקאל צוויי מיט אן אמת'ער אויפריכטיגקייט, טראץ דעם וואָס לאָקאל צוויי האט שוין נישט אייני- מאל צוריקגעוויזען די פירענס-האנט פון די לאָקאל זיבעצענער. צייטען ביטען זיך אָבער. אפילו אין לאָקאל צוויי אויך. און דעם מאל האָבען די פיהרער פון לאָ- קאל צוויי ברידערליך געדריקט די האנט פון די ריפער מאכער און אויף פרידען מיט פרידען געענטפערט. דער מיט- גליד פון לאָקאל צוויי אין דער נייער דזשענעראל עקזעקוטיוו באָאָרד, ווייס- פערזידענט פיינבערג האט אין זיין פיר- נער און העכסט אינטעליגענטער רעדע געהאט גענוג מוט אנצורעדען אז בנוגע לאָקאל 17 האט ער, אזוי גוט ווי זיין נאנצער לאָקאל, געהאט א טעות און אז פון איצט אָן האָפט ער נעמיינזאם מיט די ריפער אפערירטארס צו לעבען אין פרידליכע און אמת ברידערליכע יוניאן באציאונגען. אין דעם זעלבען טאָן האָר- בען אַיך גערעדט מענדזשער היינס און דער טשערמאן פון לאָקאל, אלעס סתם דענט.

זייט פילע יאהרען איז דעם מאל ווי- דער דער אינסטאליישאן מיטינג בא- גרייכט געווארען פון מענדזשער פון דער פערסענס יוניאן און פון מענדזשער פון דער קאמערס יוניאן. ביידע ברעסלאוו און פערלמוטער, האָבען באקומען א האר- ציגע אויפגאבע, און זייערע רעדעס זיי- גען באגלייט געווארען מיט רוישענדע אפלאדישעמענטען.

עקספערזידענט א. ראָזענבערג האט דורכגעפירט די אינסטאליישאן און האט ביי דער געלעגנהייט געהאלטען א פאסיגע רעדע.

בען מאָנער האט דאָן אין נאָמען פון דעם באַמערקסטען אין ווארימע ווערטער ערסלערט די גרייטקייט פון די ניייערועהלעכע ציונעס־אָנעמען צו טאן זייער מעגליכסטע פאר דער יוניאן און האט געבעטען די קאָאָרעאציע מצד די עקזעקוטיוו יוניאן־לייט.

פון דער שלטער און נייער עקזעקו- טיוו האבן גערעדט: לעווין, קאָפא- ראציע, דער נייער מענדזשער, היינס, וועלכער האט באקומען א באנייטערטע אויפגאבע. אויפ'ן פארלאנג פון מיר טינג, איז דער טשערמאן געווען גע- צוואונגען צו נעכען א ווארט ברודער סאל מען, וועלכער איז באגרייכט גע- ווארען מיט א שטורם פון אפלאדיש- מענטשן.

דענט וועלכער האט נישט געקענט ליסען צום מיטינג צוליב מידקייט. ווען רובינסקי איז אריינגעקומען אין האָל אריין האט ער באקומען א שטור- מיגע אָוואַציע. ווען ער איז פאָרגע- שטעלט געווארען צום רעדען איז די אָוואַציע ווידערהאלט געווארען און אלע אָנוועזענדע האָבען זיך אויפגעשטעלט פון די פלעצער.

דער נייער סעקרעטערישערשטער פון דער אינטערנאציאנאל האט געהאל- טען א מערקווירדיגע רעדע. דאָס איז געווען אן עכטע, ערשטיקלאסיגע רעדע פון א פיהרער. הומאָר מיט ערנסט, צארטקייט מיט שטענדיגקייט זיינען גע- ווען איינגעפלאכטען אין יעדען זאין פון זיין רעדע.

ווי עס שיינט, איז רובינסקי געווען זעהר איבערראשט פון דער גרויסער אָוואַציע, וואָס ער האט באקומען, און ער האט מיט זיין הומאָר זיך גלייך בא- פרייט פון דער פארלעגנהייט.

„עס האט זיך מיר געדאכט, — האט ער געזאגט, — אז עס איז משיח'ס צייטען, ווען איך האב היינט געזעהן ווי קלאַוק אפערירטארס הויבען זיך פון די פלעצער און אפלאדירען זייערען א בא- אַמטען. ביז איצט האב איך געוואוסט, אז די באַאמטע פון דער יוניאן דאָר- פען נאָר באַשימפט און באַשמוצט ווע- רען. אמת, איך ווייס נישט וואָס איהר וועט טאן מיט אייערע נייע באַאמטע אין א יאהר צוריק, ווען זיי וועלען פאר- אייך ערשיינען. איך האָב אָבער, אז ווען איהר האט שוין איינמאל אָנגע- פאנגען צו דעספּעקטירען אייערע בא- אַמטע, וועט איהר זיי שוין וועניגסטענס נישט באַשמוצען ווען זיי וועלען דארפן דעם אמת פארלאָזען.

„מען האט דאָ געזאָגט, אַן אייער מיטינג איז א היסטארישער, — האט רובינסקי ווייטער געזאָגט. — איך קען

פון ד. רובין, מענדזשער.

דינסטאג, דעם 14טען יאנואר, איז אין אונזער לאָקאל אָפּגעהאלטען געוואָר- רען לאָקאל עלעקשאַנס פאר מענדזשער- סעקרעטער און עקזעקוטיוו באָאָרד דעלע- גאטען. טראץ דעם שלעכטען וועטער האָבען זיך פאָרט באַטייליגט א שעהנע צאָהל מיטגלידער פון אונזער לאָקאל אין דעם עלעקשאַן. ווי אלעמאל, אזוי אויך דעם מאל איז אונזער עלעקשאַן ציגענאנ- גען אין א העכסט אינטעליגענטען שטיי- גער, אָהן געשרייען און „עלעקשאַנירען.“ פאר מענדזשער סעקרעטער איז ער וועהלט געוואָרען ד. רובין, און פאר דער עקזעקוטיוו באָאָרד זיינען ערוועהלט גע- וואָרען די פאָלגענדע ברודער: לעפאָף וויטש, ס. פיטלערסקי, ס. שוואַנער, ל. פיר, א. מייקעלסאָן, מ. שמעטערער, וומ. וויסעלסקי, ביליג, מ. בערקאוווי, ה. היבשמאן, ס. קאמערלינג, מ. פייערשטיין, ס. רואלי, ל. לאַסקי, ה. און צווישען די ברודער וואָנעל און נאָלדן איז דאָ א שטידיוואַהל וואָס וועט דארפן אויסגע- גלייכען ווערען ביים נעקסטען מיטינג פון דער עקזעקוטיוו באָאָרד אָדער ביים לאָ- קאל מיטינג.

לאָמיר האָפען, דאָס די ניייערוויילטע עקזעקוטיוו באָאָרד, פאר וועלכער עס שטעהט איצט פאָר א סך ארבייט, וועט האָבען ערפאלג אין אלע איהרע אונטער- געהאנגען. איך וויל אָבער אויך זאָגען צו די ברודער פון אונזער לאָקאל דאָס איהר וועט דארפן דער ניייערוויילטער עקזעקוטיוו באָאָרד מיטהעלפן און זיך פאראינטערעסירען אין אלע איהרע אר- בייטען, און נאָר דאן קענט איהר ער- וואַרטען סוקסעס פון די וועלכע איהר האט ערוועהלט אייך צו פארטערטען.

שבת, דעם 25טען יאנואר, וועט אונ- זער לאָקאל אָפּגעהאלטען דעם ערשטען לאָ- קאל מיטינג נאָך דעם עלעקשאַן. ביי דעם מיטינג וועט אויך פאָרקומען די אינסטאליישאן פון די ניייערוועהלטע דע- לעגאטען און מענדזשער. אויך וועט מען דארפן ערוועהלען ביי דעם מיטינג א טשערמאן און ווייס טשערמאן פון דעם לאָקאל.

מיר באַטראכטען דעם לאָקאל מי- טינג פאר א זעהר וויכטיגע. נישט נאָר פאר די איבערגעדראַכטע אורזאכען, נאָר עס איז דאָ פילעס ביי דעם מיטינג אויפגענומען און פאסען באַשליסע. עס איז פאר א סיאָן, אָדער בעסער, דער סיאָן האט שוין באַדארפן זיין אין פיר לעז נאנץ, און ווי עס איז ביי איהם, איז

דערווייל דאָס נאָך נישט באַשטעטיגען. אייערע א גרופע האט אָפּגעהאלטען א זיג. עס איז אָבער א פראַגע צי האָט די יוניאן אָפּגעהאלטען דעם זיג. אויב איהר וועט דינען אלע מיטגלידער פון דער יוניאן; אויב איהר וועט פיהרען די ארבייט פון לאָקאל אין די אינטער- רעסען פון אלע ארבייטער אין טרייד, דאָן וועט דאָס ווירקליך האָבען געווען א היסטארישער מיטינג און אייער זיג וועט ווערען א זיג פון דער נאנצער יוניאן.

נאָך דעם ווי בר. רובינסקי האט גע- שילדערט די שעדליכקייט פון גרופען פאָליטיק און האט אָפּעלירט פאר איי- ניגקייט צווישען אלע מיטגלידער, האט ער גערעדט מיט א מערקווירדיגער אויפ- ריכטיגקייט און אָפּגעקויט איבער יוניאן־ ענינים און האט גערעדט מיט גרויס אנערקענונג וועגען דעם ניייערוועהלטען ווייטפערזידענט, ישראל פיינבערג.

„די וואָס באַקעמפּען פיינבערג, — האט רובינסקי געזאָגט, — האָבען אויך באַדארפט באַקעמפּען ברעסלאַוו, ניג- פאָל, מיך און אנדערע פיהרער פון דער יוניאן. ווייל פיינבערג איז נישט געווען ערגער ווי מיר זיינען געווען. און די וואָס האָבען מיך און אנדערע איי- דאָרסירט, האָבען איהם נישט געטאָרט באַקעמפּען.“

רובינסקי'ס רעדע האט אויף אלעמען געמאכט א טיפען איינדרוק.

צווישען די פילע באַגרייכענסטעלע- גראמען, וואָס זיינען ערהאלטען געוואָר- רען, זיינען די באַגרייכענסטע פון דושיע- נערלאַ מענדזשער נאָלדער און פון ברוד- דער אב. באַראָף, וועלכער געפינט זיך אין האָאָפּטשטאָל, שטורמיש אפלאדירט געוואָרען. דער מיטינג האט איינשטיי- מיט באַשלאָסען צו שיקען א סימפאטיע- טעלעגראמע צו באַראָפּל.

איז דער סעמפער מאכער יוניאן, לאקאל 3

נאָך נישטאָ קיין ארבייט אפילו אין איי- נעם פון אונזערע שעפער. די לאַגע איז נישט קיין גוטע דערפאר, און אונזערע אר- בייטער מיהלען זיך דערפאר שטאַרק גע- טראָפען. אָבער ווי מען פארזיכערט אונז וועט דער סיאָן זיין א פארשפּעטיגטער און ארבייט וועט זיך באלד אָנפאנגען. די פינאנס און אָרגאניזאציע קאָמיר טע, צוזאמען מיט דער עקזעקוטיוו באָאָרד, האָבען אויפגענומען געוויסע פראגען בנוגע דעם לאָקאל און זיינען גע- קומען צו געוויסע באַשטימטע באַשליסע. די הויפט פראגע איז געווען דער עקזיס- טענץ פון אונזער לאָקאל. דאָס איז א פראגע, וועלכע באַאומרוהיגט אינז שוין פאר א לענגערע צייט. א פראגע וועלכע ריהרט אן דעם סאמע לעבען פון אונזער לאָקאל און עפעס מוז באלד געטאן ווע- רען. ביי דעם מיטינג וועלען די אלע באַשליסע פאָרגעלייגט ווערען פאר אייך, ברידער, און איהר וועט דארפן זאָגען אייער וואָרט. איהר, ברידער, וועט דאָר- פען די פראגען אויפגעמען, זיי אינטע- ליגענט דיסקוטירען און גוטהייסען אָדער זיי לייזען אויף א וועג ווי איהר פאר- שטעהט איז מעהר ראטונג און בעסער. וואָס דער פאל זאל נישט זיין, איהר מוזט אָבער קומען צו דעם לאָקאל מי- טינג דעם 25טען יאנואר, אין אונזער אָפּיס, 130- איסט 25טע סטריט, פונקט איינס דעם זיינער נאָכמיטאג.

איך צווייפעל נישט, דאָס איהר, ברי- דער, פארשטעהט די איצטיגע לאַגע, און דאָס איהר וועט זיכער נישט פארנאכלע- סיגען צו קומען צו דעם מיטינג. אחוץ דעם פארשטעהען מיר, דאָס איהר, ברוד- דער, האט אויך וואָס פאָרצולייגען און צו באַריכטען. וואָס עס קומט איצט פאָר אין אייערע שעפער און איהר ווילט זי- כער הערען אונזער ראט צו אייך. מיר זיינען זיכער דאָס איהר האט וואָס צו דערצעהלען, ווייל די לאַגע, ווי מיר וויי- סען, איז איצט נישט קיין גלענצענדע.

קומט, ברידער, צום מיטינג און בא- קענט אייך מיט די ניייערוועהלטע דעלע- גאטען. נישט זיי מוזט אין די נויטיגע באַדינגונגען, זיי זאלען קאָנען אָננעהן מיט דער ארבייט פאר אייך און פאר אייער לאָקאל.

יוניטי הויז אפען פאר ווינטער וואקיישאן.

אונזער, שעהנע יוניטי הויז איז די בלויע בערג איז אָפּען פאר ווינטער ווא- קיישאן און ווייטענדס. רעגיסטרירט אייך אין עפ'ס פון יוניטי הויז, 8 וו. 16 סט.

מאָרים קויפּמאַן ערוועהלט פּרעזידענט פון דער פאַריערס יוניאָן

מענדזשער קוידזשאַן ווידער ערוועהלט הויפט בעאמטער פון דער קלאָק פינישערס יוניאָן

ניסטישע פּעסט האָט מאַרפּלייט די אידישע יוניאָנס אין אמעריקא, האָט זיך קויפּמאַן מיט דער נאנצער ענטשלאָסענער הייט. אנטקעגענשטעלט דעם קאָמוניסטישען אומגליק. קויפּמאַן איז אַ לאנגע צייט געווען דער ציעל־פּונקט, אין וועלכען די קאָמוניסטישע פּעסט האָט יונגען האָר אין יאָהר 1925 איז ער צוריקגעטראָטען פון דער יוניאָן פיהרערשאפט. זיין צוריקקומען איז אַ גרויסער געוויינט, פאר דער פאַריערס יוניאָן און פאר דער נאנצער אידישער ארבייטער באוועגונג.

די קאָנווענשאָן פון דער פאַר וואָרד קערס אינטערנענשאָנעל יוניאָן, וואָס האָט פאַריגע וואָך אָפּגעהאלטען איהר קאָנווענשאָן אין מאָנטרעאַל, האָט איינשטימיג ערוועהלט מאָרים קויפּמאַן אלס פּרעזידענט פון דער פאַר וואָרד קערס אינטערנענשאָנעל. קויפּמאַן איז יאָהרען לאַנג געווען אקטיוו אין דער פאַריערס יוניאָן און יאָהרען לאַנג געווען דער פּרעזידענט פון דער אַרגאָניזאציע און האָט אַרויסגעוואָרען זעהר באַדייטענדע פיהרער אייגענשאפטען. ווען די קאָמיר

- 3. ס. בערקאוויץ
- 4. א. ס. מילער
- 5. ס. רעין
- 6. י. וואַלאַך

אלס מיטגלידער צו דער דזשענעראל עקזעקוטיוו באַזאָרד וויינען ער וועהלט געוואָרען פאַלגנדע פערזאָנען:

- 1. סעם בערמאַן — 834
- 2. פּרענק בלומענבראָן — 794
- 3. סאַלאָמאָן בענדער — 764
- 4. מאַקס ראָבין — 750
- 5. סעם פּויערסטין — 748
- 6. פּאָלין קאַהען — 747
- 7. לאַריס גאַטליב — 711
- 8. סאַלאָמאָן גאַלדסטין — 710
- 9. אייזיק קאַנער — 702
- 10. שאַיע אַמיסלאָווסקי — 701
- 11. מאַקס פּרידמאַן — 701
- 12. מאָריס קאַפּלאַן — 701
- 13. הערי נאָרדנער — 699
- 14. פּיליפּ קאַהען — 698
- 15. מאָריס בלאַט — 691
- 16. בעני בערנסטין — 684
- 17. מאַקס גאַלדסטין — 668
- 18. אהרן באַיאָרסקי — 656
- 19. מאַקס גילענבערג — 655
- 20. מאַקס בעקער — 648
- 21. מאָריס יאַנאוויץ — 620
- 22. סעם גערסטין — 613
- 23. מייער קרושנער — 613
- 24. היימאַן ניומאַן — 608

אין נאָנצען וויינען אָפּגעגעבען געוואָרען 1976 שטימען. דערפון וויינען 35 ערקלערט געוואָרען אונגלייט.

מאָרינען דאָנערשטאג וויינען פאַר געקומען וואַהלען פאַר אַ נייער יוניאָן אַרמיניסטראציע פון דער קלאָק פינישערס יוניאָן לאָקאַל 9. אין די וואַהלען האָבען זיך באַטייליגט אַ גרויסע צאָהל פינישערס. גאנצע צוויי טויזענד מיטגלידער וויינען געקומען צו די וואַהלען. דער ביז איצטיגער מענער דזשער, ברודער ניקאָלאָס קורצמאַן, איז ווידער ערוועהלט געוואָרען אלס מענדזשער פון לאָקאַל מיט 991 שטימען נעמען 853 שטימען, וואָס עס האָט באקומען זיין גענען־קאָנדידאט, ברודער אייזיק קאַרסין. אלס טשערמאַן פון לאָקאַל איז ערוועהלט געוואָרען 5. קויפּמאַן מיט 786 שטימען. ברודער ברעט שניידער האָט ערהאַלטען 706 שטימען. פאַר ביזנעס אָנענדען וויינען אָפּגעגעבען געוואָרען פאַלגנדע צאָהל שטימען:

- ס. בערקאוויץ — 755
- אייזיק קאַהען — 771
- א. עטקין — 835
- דזש. פּרידמאַן — 705
- א. ס. מילער — 755
- ס. רעין — 735
- ה. סאַלצבערג — 717
- נ. סטיינבערג — 619
- ה. שוואַרץ — 610
- י. וואַלאַך — 732
- ה. ווילעמבערג — 605

פאַלגנדע זעקס ברודער וויינען ער וועהלט געוואָרען:

- 1. א. עטקין
- 2. י. קאַהען

אפיציעלע וואַהל־ציפערען פון דער קלאָק אפערדייטערס יוניאָן לאָקאַל 2

אלס מענדזשערס־עקזעקוטיוו איז ער וויילט געוואָרען ברודער היינס, נייטען מיט 1189 שטימען. ברודער בענזשאַמין קאַפּלאַן האָט געצויגען 1004 שטימען. די ערוויילטע קאָנדידאטען פאַר ביזנעס אָנענדען וויינען:

- מאָזער ב. — 1300 שטימען
- גאַלוב, ב. — 1275
- אַשפּיז, מ. י. — 1256
- עטקין, י. — 1189
- מעטקין, סאַל — 1186
- מילער, י. — 1118
- טשענסקער, ה. — 1100
- בלעק, י. — 1050
- סטויין, דזש. — 967
- וואַכטער, י. — 967
- נעש, טש. — 966

די איבעריגע קאָנדידאטען וויינען:

- פיינבערג, מ. — 873 שטימען
- ליווי, לואיס — 822
- גאַלדסטין, ל. — 817
- אייזיקלאַנד, ה. — 777
- באַרלענדער, ב. — 738
- בראונער, י. — 716
- דייוויד, ס. — 675
- קאָפּמאַן, פּה. — 665
- רעזע, ע. א. — 645
- וועטער, ע. — 628
- נאַנשינער, א. — 578
- וואַנמאַן, א. — 287

אלס טשערמאַן פון לאָקאַל איז ער וויילט געוואָרען ברודער א. סטודענט מיט 1352 שטימען.

דער גענען־קאָנדידאט, ברודער ס. שפּיללי, האָט געצויגען 628 שטימען. די ערוויילטע קאָנדידאטען צו דער עקזעקוטיוו באַזאָרד וויינען:

- פיינבערג, י. — 1483 שטימען
- קאַרסין, פּה. — 1333
- בעלזער, י. — 1287
- בלום, וויליאַם — 1258
- מילער, הערש — 1144
- גיסלין, ה. — 1143
- ליווי, ס. — 1142
- טשיינקין, ס. — 1136
- ליווי, סאַל — 1127
- בראָן, ל. — 1120
- היינ, מ. — 1079
- שויטערמאַן, ה. — 1066
- גאַלדענבערג, י. — 1065
- רעזניק, ס. — 1058
- בעקער, ל. — 1054
- לענד, ג. — 979
- ראָזענאוויטש, ל. — 969
- גניטקין, דזש. — 958
- פּראָבשטיין, מ. — 955
- ריפּקין, ה. — 931
- וועטער, ע. — 967
- אַרטישאַנער, ס. — 918
- שעכטמאַן, ל. — 900
- שאַנדאוויטש, ר. — 878
- שאַר, פּה. — 868
- זען, ל. — 855
- אַפּפּאַל, ס. — 848
- אַרלאָוו, י. — 829

אינגאנצען וויינען אָפּגעגעבען געוואָרען 2380 שטימען.

פעהלער אויסבעסערונגען

ריכטיג. עס וויינען אָפּגעגעבען געוואָרען פאַר איהם 150 שטימען פון לאָקאַל 38. דער סך הכל איז דערוועלבער — 14,078. אין דער צאָהל שטימען וואָס וויינען אָפּגעגעבען געוואָרען פאַר ווייט־פּרעזידענט העלער פון לאָקאַל 21 איז פאַר צייכענט געוואָרען 68. דאָס איז ניט ריכטיג. עס וויינען אָפּגעגעבען געוואָרען פאַר איהם 66 שטימען פון לאָקאַל 21. דער סך הכל איז דערוועלבער — 15,856.

אין דער טאַבעלע פון די דעפערענצן וואַהלען, וואָס איז געווען אָפּגעדרוקט אין דער „נערעכטיגקייט“ פון לעצטער וואָך, וויינען געווען פאַלגנדע דרוק־פעהלערען:

צווישען די שטימען וואָס וויינען אָפּגעגעבען געוואָרען גענען פּרעזידענט שלעזינגער, איז געווען פאַרצייכענט 33 פון לאָקאַל 3. דאָס איז ניט ריכטיג. עס וויינען געווען בלויז 3 שטימען דאָס גענען. די טאַטאַלס וויינען אָבער דיוועלבער — 20,353 האָבען געשטימט פאַר איהם און 677 דאנענען.

אין דער צאָהל שטימען, וואָס וויינען אָפּגעגעבען געוואָרען פאַר ווייט־פּרעזידענט דענט ברעסלאו איז געווען פאַרצייכענט 338 שטימען פון שיקאַגא דזשיאָנט באַזאָרד. דאָס איז ניט ריכטיג. עס וויינען אָפּגעגעבען געוואָרען פאַר איהם 388 שטימען פון דעם שיקאַגא דזשיאָנט באַזאָרד. דער סך הכל איז דערוועלבער — 17,666.

אין דער צאָהל שטימען וואָס וויינען אָפּגעגעבען געוואָרען פאַר ערשטען ווייט־פּרעזידענט גינפא איז געווען פאַרצייכענט 598 פון לאָקאַל 9, 1498 פון לאָקאַל 10 און 18 פון לאָקאַל 75. דאָס איז ניט ריכטיג. עס וויינען אָפּגעגעבען געוואָרען פאַר ברודער גינפא 498 שטימען פון לאָקאַל 9, 1495 פון לאָקאַל 10 און 16 פון לאָקאַל 75. דער סך הכל איז דערוועלבער — 19,140.

אין דער צאָהל שטימען וואָס וויינען אָפּגעגעבען געוואָרען פאַר ווייט־פּרעזידענט ביאליס, איז געווען פאַרצייכענט 35 פון לאָקאַל 3. דאָס איז ניט ריכטיג. עס וויינען אָפּגעגעבען געוואָרען פאַר איהם 33 שטימען פון לאָקאַל 3. דער סך הכל איז דערוועלבער — 12,617. צוליב די גרויסע צאָהל דרוק־פעהלערען, וואָס האָבען זיך אַריינגעכאַפט אין דער וואַהל טאַבעלע ווענען די אָפּגעגעבענע צאָהלען שטימען, וואָס עס האָבען באקומען די ווייט־פּרעזידענטען אמדור, קרעמער און קירושנער און אין דעם סך הכל פון די אָפּגעגעבענע שטימען, דרוקען מיר נאָך אַמאַל איבער די פּוילע טאַַבּעלע כּונען דיווע פּאָזיציעס.

אין דער צאָהל שטימען וואָס וויינען אָפּגעגעבען געוואָרען פאַר ווייט־פּרעזידענט פאַר ערשטען ווייט־פּרעזידענט גינפא איז געווען פאַרצייכענט 598 פון לאָקאַל 9, 1498 פון לאָקאַל 10 און 18 פון לאָקאַל 75. דאָס איז ניט ריכטיג. עס וויינען אָפּגעגעבען געוואָרען פאַר ברודער גינפא 498 שטימען פון לאָקאַל 9, 1495 פון לאָקאַל 10 און 16 פון לאָקאַל 75. דער סך הכל איז דערוועלבער — 19,140.

LOCALS	AMDUR		KRAMER		KIRZNER		TOTAL VOTES CAST
	Yes	No	Yes	No	Yes	No	
2	727	56	679	48	682	44	2,006
3	34	..	30	2	33	1	65
9	277	25	278	23	275	18	1,079
10	562	55	521	42	317	64	1,889
17	336	..	315	..	305	..	1,228
20	304	2	346	11	256	1	511
21	43	1	43	1	43	1	69
22	300	28	288	24	268	25	764
23	74	2	69	..	71	..	228
35	2,100	..	1,900	..	302	..	3,269
38	87	6	79	6	80	3	160
41	532	..	531	..	517	..	794
48	2,748	3	2,731	3	2,720	3	3,911
62	224	18	225	20	223	21	602
64	9	..	9	..	9	..	11
66	204	3	205	2	205	2	249
82	108	3	109	2	105	3	139
89	939	4	923	4	917	5	1,286
91	214	27	217	21	207	25	556
Baltimore Local 4..	40	..	37	..	38	..	48
Boston Joint Bd. ...	330	8	375	10	135	3	425
Boston Local 24...	59	..	55	..	50	..	62
Chicago Joint Bd. ...	340	6	364	7	377	7	507
Cleveland Joint Bd.	412	..	304	..	296	..	950
Conn. Local 127 ...	38	..	38	..	38	..	38
Long Island Locals	255	..	255	..	255	..	255
Los Angeles Loc. 65	41	..	36	1	37	1	44
Montreal Joint Bd..	392
New Jersey Locals	474	1	474	1	475	1	478
Phila. Joint Bd. ...	313	5	249	4	244	4	350
Phila. Local 50 ...	194	6	160	6	158	7	245
San Francisco, L. 8	29	..	26	1	26	1	60
St. Louis Joint Bd.	77	..	77	..	77	..	83
Toledo Local 67....	54	..	52	..	53	..	55
Toronto Joint Bd....	151	..	130	..	156	1	160
Westchester Co. ...	189	..	189	..	189	..	197
Worcester Local 75	16	..	13	..	15	1	18
							23,183

שוואַכע מענשען

וועלכע שרעקען זיך אָפּ פון שטארקע אַכפיהר־מיליטען זאָלען געחמקען

עקם-לאקם

געשטאַק אין טעם ווי אַ מדיינער קאַנפּעקטור

עקם-לאקם ווירקט געלאָמען און נאָטירליך אַזן קרעמקען און שטערקע. דערפאַר איז עס אַזוי באַליבט ביי אַלעמען קליין און גרויס.

10, 25 און 50 סאַנט אַ באַקס. אין אַלע דרייַ סטאָרס.

פון וואך צו וואך

פון ציון.

עס נישט, ווייל ער איז איבערליך צוריסען און פארשווערעט א גרויסע מאס פון זיין ענערגיע פאר דעם איבערליכען קאמף.

די וואהלען אין לאקאל 2 האבען גע- ווינען, אז די כחות פון די צוויי צדדים זיינען אומגעפער גלייך. עס איז א פראגע בלויז פון א פאר הונדערט שטער- מען, וואס אין אזא גרויסען לאקאל איז דאס פון א קליינער באדייטונג.

אמת, פאר דעם אויסגאנג פון די וואהלען איז אויך איין שטחים גענוג צו ענדערען די רעזולטאטען. א מאיאר- טעט פון איין שטחים איז גענוג גע- וועהלט צו ווערען. אבער אזא קליינער אונטערשייד אין די שטימען גיט דעם צווייטען צד א האפנונג, אז דאס נעק- סטע מאל וועט זיך איהם איינגעבען צו קריגען עטליכע שטימען מעהר און ממילא בלייבט דער קאמף פון צוויי צדדים א שטענדיגער און ער פארלא- זירט די כחות פון דער יוניאן.

עס וואלט דעריבער געווען דרינגענד נויטיג, אז די צוויי צדדים אין לאקאל 2 זאלען זיך צונויפקומען און אויסאר- בייטן א פלאן פון ארבייטען צוזאמען אָנשטאט צו ארבייטען איינער געגען צווייטען.

**

פערזינדענע האווער האט די וואך ארויסגעגעבען אן ערקלערונג, אז די עקס- נאמישע לאגע אין לאנד האט זיך פאר- בעסערט. עס הייסט, אז לויט די בא- ריכטען, וואס דער דעפארטמענט פאר לוי- באר האט באקומען פון די פארשידענע אינדוסטריעס אין לאנד, האט זיך די צאהל ארבייטסלאזע פארקלענערט, ווייל א סך פון די גרויסע אינדוסטריעס הא- בען פון נייעם יאָהר אָנגעפאנגען פאר- גרעסערען זייער טעטיגקייט.

אין קען ווענען האווער'ס ערקלערונג בלויז זאגען, אז הלאז וואלט עס אמת געווען. דערמיט מיינט אויך נישט צו זא- גען, אז איך צווייטעל אין די באריכטען פון דעם לייבאר דעפארטמענט אין ווא- שינגטאן. די באריכטען באגרינדען זיך אויף ציפער און עס איז דאך אן אלס באקאנטע זאך, אז ציפער זאגען נישט קיין ליגען. נאך אויב ציפער אליין קענען נישט זאגען קיין ליגען, ווייל זיי זיינען שטומע באשעפטיגטע, קען מען אבער מיט זייער הילף זאגען נאך א סך ליגען. נאך ווי די זאך זאל נישט זין, איז עס בעסער צו האפען אויף גוטע צייטען, איידער אויף שלעכטע און פערזינדענע האווער קומט געוויס א דאנק, וואס ער באמיהט זיך נאך שטאל אונז אריינצור- ברענגען אין אן אָפטימיסטישער שטי- מונג. די פראגע איז בלויז וואס עס זאגען די קלאקמאכער — ווערט עס טאקע בעסער?

**

די עקזעקוטיוו פון דער אמעריקען פערזיישאן און לייבאר האט זיך נישט אָפגעזאָרט אין איהר דעווארטונג, אז איהר באשלוס צו פאָדערען, אז די רעגיר- ונג זאל איינפיהרען א רעגיסטראציע און פאספארטען פאר פרעמדע, וועט שארף קריטיקירט ווערען פון די פראגרעסיבע- עלעמענטע אין דער ארבייטער באווע- גונג. און די קריטיק איז א פארדינטע. דער באשלוס ווערט נישט בלויז קריטיקירט

אין האב באקומען עטליכע בריוו פון מיטגלידער פון דער יוניאן, וועלכע באקלאגען זיך אויף, „אונגעלעמעסיגקייט טען“ ביים שטימען דעם רעפערענדום. דאס ווארט „אונגעלעמעסיגקייטען“ איז מיינער אן אייגענער. אין די בריוו ווע- רען געברויכט שטארקערע ווערטער. דאס פאלק האט זיך זיין אָפגען שפראך און ווכט נישט קיין דיפלאמאטישע ווערטער אויסצודריקען וואס ער וויל זאגען. נאך איהר פארשטעהט דאך וואס עס מיינט אונגעלעמעסיגקייטען.

ליידער קען איך די בריוו נישט דרוק- קען. אין די בריוו ווערען געמאכט בא- הויפטונגען, קלאגען, וועלכע האבען אפילו א נאנץ גוטען גרונט, אבער עס זיינען אין זיי נישטא קיין באווייזען. און ווען באווייזען וואלטען געווען וואלט איך געזאגט, אז זיי דארפען צוגעשטעלט ווע- רען צו די אינסטאנציעס פון דער יוני- יאן, וועלכע דארפען אזעלכע קלאגען באטראכטען און מאכען אן אונטערזוך- כונג.

אין דארף אבער זאגען, אז די בריוו, וואס איך האב געקראנען, האבען א רעכט ביסעל אָפגעשוואכט מיינ באנייט- טערונג, וואס די גרויסע צאָהל רעפער- רענדום-שטימען האבען אין מיר ארויס- געזען.

עס זעהט אויס, אז מענטשען האבען שוין אזא טבע, אז זיי פארנינען נישט איינעם די האנה, וואס ער האט. זיי האבען געזעהן, אז איך האב אזוי פיל האנה פון דעם, וואס אזא גרויסע צאָהל מיטגלידער זיינען געקומען שטימען דעם רעפערענדום, האבען זיי מיר אָנגעפלאג- גען אריינשטעלן ברויאלאך און דערפער- לען זאכען אין אָנווייזען אויף פאקטען, אז מיינ גאנצע האנה איז פארשוואונד- דען.

עס איז אמת, אז מאכע זאכען זיי- גען מיר אליין אויפגעפאלען אָהן דעם, אז מען זאל מיר אויף זיי אָנווייזען. אזוי גיין זיך אויך, נישט אן אויך האב עפעס א שטיקלעך ידעיה אין וואהלען און ווי מען מאכט זיי, אבער איך האב אין מיינ גרויסער באנייטערונג נישט גע- וואלט טראכטען ווענען זיי. און ווען איך האב יא א טראכט געטאן, האב איך זיך געגעבען אן עצה און איך האב מספיק געווען עטליכע טויערע שטימען און זיינען נישט אריינגענומען אין חשבון. איך האב זיך געזאגט איך קען „אפארדען“ מספיק צו זיין עטליכע טויע- רע שטימען פון די איבער 23 טויערע שטימען, וואס זיינען געזעהלט געווא- רען, און עס וועט נאך אלץ בלייבען גע- נוג צו זיין באנייטערונג. נאך דאס איז אלץ געווען גוט, ווען קיינער האט מיינ באנייטערונג נישט געמשעפעט. ווען עס האבען אבער אָנגעפאנגען אריינקוק- מען ברויאלאך, אין וועלכע מען דער- צעהלט מיר זאכען און מען פרעגט מיך קשיות, וואס איך קען נישט פארענטפער- רען, דאן ווערט עס א ביסעל קאלער- מוסענע.

**

און ווען איך רייך שוין ווענען וואה- לען וויל איך זאגען, אז דער אויסגאנג פון די וואהלען אין לאקאל 9 איז פאר דער יוניאן געזינמער, ווי דער אויס- גאנג פון די וואהלען אין לאקאל 2.

אין לאקאל 9 האבען ביידע קעמ- פערע צדדים געזינט און פארלאזען און דאס וועט אפילו פיהרען דערצו, אז די עקזעקוטיוו טוער אין לאקאל זאלען זיך צונויפריידען, אז מען דארף אין גאנצען אָפשאטען קעמפערע צדדים אין לאקאל און אויסארבייטען א פלאן אָדער א פרא- גראם, וואס זאל מענליך מאכען פאר אלעמען צו ארבייטען צוזאמען, אָנשטאט צו ארבייטען איינע געגען די אנדערע. אין לאקאל 2, אבער, האט איין צד אינ- גאנצען געזינט און דער צווייטער האט אין גאנצען פארלאזען און דאס מיינט, אז עס בלייבט דאָרטען אויך אויף וויי- טער צוויי קעמפערע צדדים, און דאס איז געוויס נישט געוונד פאר דער יוניאן. לאקאל 2 וועלכער איז דער גרעס- טער לאקאל פון דער קלאקמאכער יוני- יאן, און וועלכער האט זיך אלע מאל גערעכענט פאר דעם וועקענדיגן פון דער קלאקמאכער יוניאן, שילט חזית ווייט ביים די וואל און דערפאר באזירט וואס ער וויל ווערען געווינען.

פון ארבייטער אָרגאניזאציעס, נאך אויך פון ליבעראלע און פראגרעסיבע מענטשן אין אלגעמיין.

די עקזעקוטיוו פון דער אמעריקען פערזיישאן און לייבאר גלייבט, אז די רעגיסטראציע און פאספארטען פאר פרעמדע וועט זיין א מיטעל געגען אימיר גראנטען, וואס קומען אריין אין אמע- ריקע אומגעזעצליך, אבער זי נאכט זיך אין דעם גאנצן שטארק אָפ. עס וועט בלויז זיין א נייער קוואל פון גרעכט און כאבאר פאר פאליטישעס און פארייזי פון איין זייט און א מיטעל צו האלטען די פרעמדע ארבייטער אין א שטענדיגער מורא און ממילא אונטער א גרעסערער שטראפער.

שרעק, זאגט מען, האט גרויסע אוי- גען. די שרעק פון דער אמעריקען פער- דערייטאן און לייבאר פאר אימיגראנטען האט עס געפירט דערצו, אז זיי זאלען אויסקוקען אזוי גרויס אין איהרע אוי- גען. די אמעריקען פערזיישאן גלייבט טאקע אין דער לעגענדע, אז אין די פאר- אייניגטע שטאטען געב'ענען זיך אריין יעדעס יאָהר הונדערטע טויערע אימיר- גראנטען און זי ווכט דעריבער אירעליי מיטלען ווי אזוי דעם אומגעזעצליכען אי- מיגראנטען-שטראם אָפצושטעלען. אין רעכט רעגיסטראציע און פאספארטען, וואס זיינען אזוי דערווידער יעדען פרא- גראם פון ליבעראלען מענטשען אין אמעריקא. אין נישט בלויז די פראגרעסי- ווע און ליבעראלע אמעריקאנער איז עס דערווידער, ווייל זיי זעהען אין דעם אן אנגריף אויף דער פערזענליכער פריי- הייט און מענטשליכע און אמעריקא, נאך דאס איז דערווידער אפילו א סך קאנסערוואטיווע אמעריקאנער. זיי פיה- לען, אז אזא איינפיהרונג ווי רעגיסטרא- ציע און פאספארטען איז געגען די אמע- ריקאנער טראדיציעס און דעם אמעריקא- נער גייסט. און אט טאקע דערפאר, וואס נישט נאך די ליבעראלען און די פראגרעסיבע, נאך אפילו א גרויסער טייל פון די קאנסערוואטיווע אמעריקא- נער זיינען געגען דער רעגיסטראציע און פאספארטען פאר פרעמדע, האט עס זיך ביז היינט די פארפאסער פון דער נייער אימיגראנטען גוירע נישט איינגעגעבן זייער שעדליכע פלאן דורכצופיהרען.

עס איז שוין מעהרערע מאל און פון פארשידענע זייטען אָנגעוויזען געווארען, אז די מעשיות ווענען די רוינע צאָהלען אימיגראנטען, וואס געב'ענען זיך אריין אין אמעריקא, זיינען רוינע איבערטרוד- בען. די „רוינע“ צאָלען אימיגראנטען, וואס געב'ענען זיך עס כלומרשט אריין אין די פאראייניגטע שטאטען, דארפען פריהער קומען אין קענעדע אָדער מעס- סיקא, אז זיי זאלען זיך נאכדעם פון דארטען קענען אריינגעב'ענען אין די פאראייניגטע שטאטען און אזוי ווי אין קענעדע אליין איז שווער אריינצוקומען און אין מעסיקא איז ווייט, מיינער און שווער צו פאָהרען, קען מען שוין אליין פארשטעהן, אז ווענען רוינע צאָלען קען קיין רייד נישט זיין. העכסטענס קען עס זיין א פראגע ווענען עטליכע צענדליג טויזענט א יאָהר, און וואס פאר א ווערט האט אזא צאָהל פאר דער גרויסער אמע- ריקא? איין קליינע ערפינדונג אָדער אויסגעבערונג אין א מאשין ווארפט ווי די צאָהל אימיגראנטען, וואס געב'ענען זיך אריין אין א יאָהר אין אמעריקא.

נאך ווען עס זאל אפילו זיין אמת, אז גרויסע צאָלען אימיגראנטען געב'ענען זיך אריין אין אמעריקא, מא וואס וועט געגען דעם העלפען די רעגיסטראציע און פאספארטען פאר דער גרויסער אמע- ריקא? איין קליינע ערפינדונג אָדער אויסגעבערונג אין א מאשין ווארפט ווי די צאָהל אימיגראנטען, וואס געב'ענען זיך אריין אין א יאָהר אין אמעריקא. נאך ווען עס זאל אפילו זיין אמת, אז גרויסע צאָלען אימיגראנטען געב'ענען זיך אריין אין אמעריקא, מא וואס וועט געגען דעם העלפען די רעגיסטראציע און פאספארטען פאר דער גרויסער אמע- ריקא? איין קליינע ערפינדונג אָדער אויסגעבערונג אין א מאשין ווארפט ווי די צאָהל אימיגראנטען, וואס געב'ענען זיך אריין אין א יאָהר אין אמעריקא.

פאספארטען? דאס וועט דאך בלויז זיין א קוואל פון גרעכט, כאבאר פאר פאלי- טישעס און פאלייזי. און פאר נעווי- סעלאזע מאנופעקטורערס וועט עס זיין א אמת'ער יום טוב. יעדער אימיגראנט אָהן א פאספארט וועט זיין א שקלאף. די בייטש פון מסירה וועט שטענדיג הער- גען איבער איהם. עס איז ווייטליך א גרויסער פאר- דרום, וואס די פירער פון דער אמעריקען פערזיישאן און לייבאר האבען זיך גע- לאזט אזוי שטארק פארפירען פון דער אימיגראנטען שרעק. דער באשלוס צו פאָדערען רעגיסטראציע און פאספארטען פאר פרעמדע וועט האָפגענליך נישט דורכ- געפירט ווערען אין דער אמעריקאנער גע- זעגענונג, אבער דער אמעריקען פערד- רייטאן און לייבאר וועט עס קיין כבוד נישט פארשאפען.

**

אייגענטליך האב איך היינט גע- דארפט הויפטזעכליך שרייבען ווענען דער אינסטאליישאן פון דער נייגעוועהלטער דזשיינט באַאָרד פון דער קלאקמאכער יוניאן, אבער מיר פעלט די שטימונג דערצו. און שולדיג אין דעם איז טאקע די אינסטאליישאן גופא. זי איז געווען צו וואַכעדיג. עס האט אינגאנצען גע- פעלט די יום-טוב'דיגקייט, מיט וועלכער די אינסטאליישאן פון דזשיינט באַאָרד פלענען זיך אויסצייכענען.

נאך איך וויל אין צוזאמענהאנג מיט דער אינסטאליישאן זאגען א פאר ווער- טער, וועלכע איך האלט פאר גויטיג. א יוניאן איז א קאמפאקט פאראי- ניאציע. זי מוז אָפס מאכען קאמפאקט- מיסען מיט די באַלעבאטס. זי קען זיך נישט העלפען. איהר ערשטער גרעסערער קאמפאקט איז, וואס זי אנערקענט, אז דער שאַפ באַלאַנגט צו דעם באַלעבאט און זי מוז מיט איהם פארהאנדלען. אבער אויב א יוניאן ווילט, אז זי איז געוואונד- גען צו מאכען קאמפאקט מיטען, דאן דארף זי אויך וויסען, אז נישט בלויז מיט די באַלעבאטס דארף זי מאכען קאמפאקט מיטען, נאך אויך מיט איהרע מיטגלי- דער, ווייל אָהן דעם קען נישט עקזיסטירען קיין איינזיקייט און האַרמאָניע אין דער יוניאן. און די קלאקמאכער יוניאן האט איצט גויטיג איינזיקייט און האַרמאָניע מעהר ווי ווען עס איז. די הונדערט פראצענטיגע זיגען אבער, וואס ווערען גע- וואונען פון איין גרופע אָדער פון דער אנדערער אין דעם אייגענליכען פאליטי- שען שפיל פון דער יוניאן, קען די גור- טיגע איינזיקייט און האַרמאָניע געוויס נישט שאפען. איך האב אלעמאל מורא פאר הונדערט פראצענטיגע און הונדערט פראצענטיגקייט. אין דעם לעבען פון א יוניאן קען דאס געוויס קיין גוטס נישט בריינגען.

אין האב געוואלט זאגען נאך וואס, אבער עס איז דאכט זיך נישט גויטיג.

„אָרט“ פאבריקען

דער „אָרט“ פון קיעווער דאנאן בא- ריכטעט דעם אמעריקאנער „אָרט“ ווע- רען די ביז איצטיגע רעזולטאטען פון דער מאשינען און רויטשטאף אקציע פאר די דארטיגע רעקלאסירטע אידען. פון באריכט איז צו זעהן, אז אין צוזאמענהאנג מיט דער וואקסענדער לויט פון דער אידישער באפעלקערונג, וואקסט אויך די צאָהל פון די יואס וועג- דען זיך צו די „אָרט“ קאמפוטען מיט אָנמעלדונגען ווענען מאשינעס. פאר'ן יאָהר 1929 זיינען אָנגעגעבען געווארען 2161 בקשות. א דריטעל פון די פאר- מיליעס וואס בעטען מאשינעס, זיינען רעקלאסירטע, צוויי אין פופציג פראָ- צענט האַנדווערקער און זעכצען פראָ- צענט אָנגעשטעלטע. דאס וואס די אָנ- געשטעלטע מאכען אויס אזא גרויסען פּראָדזשענט באווייזט, אז אויך זייער עק- זיסטענץ איז היינט צו טאג זעהר א שווערע און נישט זילערע. מען פאר- לאנגט הויפטזעכליך טריקאטאזש און געדריקטע (אכצייג פראצענט פון אלע אָנמעלדונגען), ווייל אין דער געה און טריקאטאזש פראדוקציע זיינען נאך פאר ארבייטס- און פארדינסטמעגליכ- קייטען. כדי נישט צו דערלאזען צו אן איבערפילונג פון די דאזיגע בראנזשעס באמיהט זיך דער „אָרט“ צו ווענדען די אויפמערקזאמקייט פון די רעקלאסירטע אידען אויף נייע בראנזשען אים צו גע- פינען נייע ארבייטסמעגליכקייטען. א גרויסע צאָהל רעקלאסירטע האט זיך די לעצטע צייט, א דאנק די באמיהונגען און דער אָנמערקזאמקייט פון „אָרט“ זיך אָנגעהויבען צו באשעפטיגען מיט אויסארבייטען העכשטעס (קלאָס).

רגעים

פון נחום י.

די רגע'ס פון פריי- וואס באשטראלען דעם וועג, פארשווידען נישט קיינמאל פון אונזערע מעג.

די יארען פארגייען אין שווערען געמיט, נאך גליקליכע רגע'ס פארגעסען זיך נישט.

זיי שיינען, ווי גליהען אין אונז שטילערהיים, די ליכטיגע רגע'ס פון ערשטער פרייה.

GERECHTIGKEIT

A Jewish Labor Journal

Published every Friday by the International Ladies' Garment Workers' Union. Office: 3 West 10th Street, New York, N. Y. Tel. Chelsea 2148

BENJ. SCHLESINGER, Pres. A. BAROFF, Sec'y-Treas. DR. B. HOFFMAN, Editor

Subscription price, paid in advance, \$1.00 per year.

New York, N. Y., Friday, January 24, 1930

Entered as second class matter June 5, 1920, at the Post Office at New York, N. Y. under the Act of August 24, 1912.

Acceptance for mailing at special rate of postage provided for in Section 1103, Act of October 3, 1917, authorized on January 23, 1919.

אינדוסטריע. די אינטערנעשאנאל פון דעריבער איצט גאנץ ערנסט אנטפאנגען פארשטעלונג וועגן דעם, אז דער ארבייטסלעזע פאנאד וואס ווירט צו זיין אייגענע פארהערט ווערען. אבער ער מוז איינגעפירט ווערען אויף אזא אופן, אז בלויז די בא- לעבאטעס וועלען פאר איהם צעהלען. די ארביי- טער פארדינען צו וועניג און זיי האבען נישט פון וואס אפצושטארען צו צעהלען פאר ארבייטס- לאזען פאנאד. אבער די אינטערנעשאנאל וועט קענען געווינען אזא פאדערונג, ווען זיי וועט זיין גרעסער און שטארקער, ווען זיי איז היינט. און זיי וועט עס ווערען, ווען דער דרעסמאכער סטריק וועט געוואונען ווערען.

מען דארף נישט דערצעהלען די קלאוקמאכער ווי וויכטיג עס איז, אז דער ארבייטסלעזע פאנאד וואס ווירט צו זיין אייגענע פארהערט ווערען און עס ווא- לען צו איהם צעהלען בלויז די באלעבאטעס. און עס וועט פארהערט נאך אנדערע זאכען, וועלכע וועט וויכטיג פאר די קלאוקמאכער און וועלכע זיי קענען אויך אויסקעמפען, ווען די אינטער- נעשאנאל וועט זיין שטארקער און גרעסער און וועט האבען מער איינפלוס. עס איז דעריבער און די דרעסמאכער אינטערעסען פון די קלאוקמא- כער צו העלפען מיט אלע ווערען כחות געווינען דעם דרעסמאכער סטריק.

און די אינטערנעשאנאל ווערט איצט גרעסער און שטארקער. מען קען זאגען, אז זיי ווערט גרעסער און שטארקער פון מאנא. עס איז שוין פון א גאנץ לאנגער צייט נישט פארעקומען אזא לעבעדיגע און אזא ווייט פארשפרייטע מעסיג- קייט פון דער אינטערנעשאנאל ווי דאס קומט איצט פאר. אין יעדער שטאדט, וואו עס וויר גען נאך פארען קלאוקמאכער, דרעסמאכער און אנדערע ארבייטער, וואס וועט ווערען באשעפטיגט אין די טריידס, איבער וועלכע די אינטערנעשאנאל האט א יוריסדיקציע, ווערט אנגעפירט אן ענערגישע ארגאניזאציע ארבייטס און צוגריי- טונגען ווערן געמאכט פאר סטריקס איינצופיר- רען יוניאן באדינגונגען אין די שטעט און צו פארבעסערען די לעגע פון די ארבייטער. דער יוניאן ווערט סטריק אין קלויאלאנד און בלויז גע- ווען א גוטער אנטפאנג צוריק אויפצובויען דעם פרעסטיזש פון דער אינטערנעשאנאל אין די קאנטרי שטעט. איצט קומט מאדאנא, מאנא- רעאל, באלטימאר און די גאנצע רייה אנדערע שטעט, וואו די אינטערנעשאנאל קומט צוריק צו דער אמאליגער מאכט און איינפלוס.

און די קלאוקמאכער ווייסען, אז ווען די אינטערנעשאנאל ווערט שטארקער וועט זיין די ערשטע דערפון צו געווינען, ווייל די קלאוקמא- כער וועט אלע מאל געווען און וועט אויך היינט דער רוקען-ביין פון דער אינטערנעשאנאל און ווערט שטארקער דער איינפלוס און די וויר- קונג פון דער אינטערנעשאנאל, ווערט אויך שטארקער דער איינפלוס און די ווירקונג פון דער קלאוקמאכער יוניאן. מיר וועט דעריבער זיכער, אז די קלאוקמאכער וועלען געבען אלע מעגליכע הילף דעם סטריק פון די דרעסמאכער, אז ער זאל וואס גיכער געוואונען ווערען.

דער יוניאן סטריק פון די באמאן און נאדעלמאן ארבייטער

די באמאן און נאדעלמאן ארבייטער, וואס איינע פון די קלענערע יוניאנס, וואס בא- לאנגען צו דער אינטערנעשאנאל, האט באוויזען, אז זיי האט פארדינט דעם שטארקער, וואס זיי האט נישט לאנג צוריק באקומען פון דער אינ- טערנעשאנאל. זיי האט עס באוויזען מיט דעם ווירקאמען סטריק, וואס זיי האט ארויסגערופען אין דעם באמאן און נאדעלמאן טרייד. אויפ'ן ערשטען רופ פון דער יוניאן וועט זיין ארויס איבער 96 פראצענט פון די ארבייטער, וואס וועט זיין בא- שעפטיגט אין דעם טרייד און אלע שטעט ווי- גען אפגעשטעלט געווארען פון דער ארבייט. דאס איז ווירקליך א וואונדערפולע ארבייטער- אייניגקייט, וואס מוז מאכען א שטארקען איי- נפלוס.

און מען דארף נעמען אין אכט, אז די אר- בייטער אין דעם באמאן און נאדעלמאן טרייד באלאנגען נישט בלויז צו פארשיידענע נאציאנאל- ליסטען נאר אויך צו פארשיידענע ראסען. עס וועט נעמליך אין דעם טרייד באשעפטיגט מעהרערע שווארצע און דאך האט זיך דער יוני- יאן איינגעגעבען צו שאפען אזא וואונדערליכע אייניגקייט און מאכען דעם סטריק אזוי איי- נפלוס.

דער יוניאן סטריק פון די באמאן און נאדעלמאן ארבייטער איז דער בעסטער איבער- צייענער באווייז פאר די ארבייטער, אז דורך אייניגקייט און דורך ארגאניזאציע קענען זיי גאנץ לייכט געווינען ווערען קאמף.

מיר וועט זיכער, אז די באמאן און נא- דעלמאן ארבייטער, וואס האבען איצט געווא- זען נומע איבערצייגענדע ערפארונג וועט דער מאכט פון אייניגקייט, וועלען מייער הא- בען ווערען יוניאן און וועלען זיך שטענדיג הא- בען אייניג און שטענדיג די געווינען וואס זיי האבען איצט איינגענומען אין די שטעט.

יוניאן. וואס דעריבער האלטען יעדער פאר זיין פליכט צו פארשטארקען די אייניגקייט און די גאנצקייט פון דער יוניאן און דערמיט ווערען איהר ערשטלעך און איהר ארבייט. און ווען עס איז נאך פארהערט א ווילען פאר אייניגקייט און פאר צוזאמענארבייטען און אויך לייכט צו געפינען דעם וועג, וואס איז דער אמת'ן וועג אלע מיטגלידער פון דער יוני- יאן פאר איינערעסירט און איין ציועק און איין איין ציל, אז די יוניאן וואס וועט זיין שטארק און קע- נען פארבעסערען די לעגע פון די ארבייטער.

די פליכט פון די קלאוקמאכער צו העלפען די דרעסמאכער אין וועלכע זיי פאר- פליכטען זיך צו העלפען

דעם דרעסמאכער סטריק און איהם ברענגען צו אזא ערשטלעך, ווי דעם קלאוקמאכער סטריק, איז מעהר, א סך מעהר ווי א געוועהנליכע סימפאטיע רעזאלוציע, וואס ווערט אנגענומען אין וועלכע פאלען. די פארפליכטונג פון די קלאוק שטא- טשערלייט אין ווערען רעזאלוציע צו העלפען דעם דרעסמאכער מיט, אז די קלאוקמאכער נעמען אויף זיך צו זיין גאנץ אקטיוו אין דעם דרעס- מאכער סטריק און איהם באטראכטען ווי ער וואלט געווען ווערער אן אייגענער סטריק. און עס איז נישט מעהר ווי רעכט, אז אזוי זאל דאס זיין.

ברודער שלעזינגער האט אין זיין רעדע, וואס ער האט געהאלטען אויף דעם קלאוק שטא- טשערלייט מיט, זעהר קלאר אנגעוויזען וואס די קלאוקמאכער וועט פארפליכטען צו העלפען דעם דרעסמאכער סטריק. עס איז נישט בלויז א מאדאלע פליכט, א ברודערליכע פליכט און א טרייד-יוניאן פליכט, נאר עס איז אויך א פליכט צו זיך אליין, צו דער אייגענער קלאוקמאכער יוניאן.

די קלאוק אינדוסטריע איז ענג פארבונדען מיט דער דרעס אינדוסטריע. גאנץ אפט וועט ביידע סטריידס דורכגעמישט. די לעגע פון די קלאוקמאכער איז דעריבער אזוי לאנג נישט גע- כערט ווי לאנג עס וועט נישט זיין ווי געהעריג ארגאניזירט דער דרעס טרייד און ווי לאנג די דרעסמאכער וועלען נישט האבען א גענוג שטארקע יוניאן וואס זאל קאנטראלירען די דרעס אינ- דוסטריע.

מיר וועט זיכער דעריבער זיכער, אז די רעזא- לוציע וועט דעם דרעסמאכער סטריק, וואס די קלאוק שטאטשערלייט האבען אנגענומען אויף ווערען מיט, וועט געשטיצט ווערען פון אלע קלאוקמאכער, און דאס דארף צוגעבען א סך מוט די דרעסמאכער און ווערען אנטערגענומענע קאמף. די אקטיווע הילף פון די קלאוקמאכער אין דעם סטריק וועט זעהר פיל לייכטער מא- כען דעם קאמף פון די דרעסמאכער און וועט נישט נאר זיכער מאכען ווערען זיג נאר וועט אויך פיל פארשטערקערען דעם זיג.

די דרעסמאכער האבען דעריבער איצט בלויז איין זאך פאר זיך — זיך גרייט מאכען צום קאמף און ווען דער רופ וועט געגעבען ווערען אלע ווי איינער זיך שטעלען אין די קעמפענדע רייען.

און מיר ווילען נאך א מאל און נאך א מאל דערמאנען, אז עס זאל אויסגענוצט ווערען די קורצע צייט, וואס איז נאך געבליבען ביזן סטריק, צו פארשטארקען און פארבעסערען די רייען פון דער יוניאן. וואס גרעסער עס וועט זיין די צאהל מיטגלידער פון דער יוניאן, איידער דער סטריק וועט גערופען ווערען, אלץ זיכער רעדן און אלץ שטעלען וועט זיין דער זיג פון דער יוניאן אין איהר קאמף.

די דרעסמאכער דארפען שטענדיג גרייט צום קאמף יעדען טאג, ווייל דער רופ צום קאמף קען קומען יעדען טאג. די יוניאן וועט נישט פאר- זאמען קיין מאמענט ארויסצוגעבען דעם קאמפ- רופ, ווען זיי וועט אויסגעפינען, אז די פאסענדע צייט איז געקומען. די יוניאן וויל זיין וואס מעהר זיכער, אז דער קאמף פון די דרעסמאכער זאל נישט נאר געוואונען ווערען, נאר אז ער זאל וואס גיכער געוואונען ווערען. דער סטריק דארף דעריבער גערופען ווערען אין א מאמענט, ווען זיין ווירקונג זאל זיין וואס גרעסער. זאלען נאר די דרעסמאכער שטענדיג גרייט צו ענטפער- רען דעם קאמפ-רופ פון דער יוניאן, ווען ער וועט קומען.

די באדייטונג פון א וויכטיגער פונקט, דרעסמאכער זיג פאר וואס דארף אזוי די קלאוקמאכער שטארק פאראי- נערעסירן די קלאוק מאכער אין דעם דרעס מאכער סטריק.

דער פונקט איז א העכסט וויכטיגער און ברודער- שלעזינגער האט איהם גאנץ שארף ארויסגע- בראכט אין זיין רעדע אויף דעם מיטגליד פון די קלאוק שטאטשערלייט. ער האט אנגעוויזען אויף דער ארבייטסלעזע פאנאד, וואס עס הערשט אין אלע אינדוסטריען און אויך אין דער קליידער- אינדוסטריע.

נאך די וואהלען צוריק צו דער ארבייט

די וואהלען וועט ענדיגט, די אינטערנעשא- נאל האט שוין געוועהלט איהרע באמאטע און איהרע עקזעקוטיווע און די לעקטאס האבען ווערען. די מיטגלידער קענען זיך דאס מאל נישט באקלא- גען, אז זיי האבען געהאט וועניג וואהלען און וועניגער וואהל-פאליטיק. זיי האבען שוין דאכט זיך געהאט א ביסעלע צופיל. אבער עס איז גע- ענדיגט און די יוניאן קען זיך ווידער נעמען צו איהר טאג-טעגליכער רוטינער ארבייט, וועלכע איז א רעכט ביסעל פארנאכעלעסיגט געווארען צוליב די וואהלען.

עס איז אן אלטע מענה און א גערעכטע מענה, אז דורך די וואהלען ליידיט זעהר שטארק די ארבייט פון דער יוניאן. מען איז אזוי שטארק פארנומען מיט די וואהלען און מיט דער וואהל- פאליטיק, אז מען האט קיין צייט נישט פאר דער טאג-טעגליכער רוטינער ארבייט פון דער יוניאן. און ווען די ארבייט ווערט פארנאכעלעסיגט איין טאג קען מען איהר נישט אנטאגען אויפ'ן צוויי- טען טאג. עס איז אן ארבייט, וואס דארף אפ- געטאן ווערען יעדען טאג. עס איז אבער די ארבייט פון א סך מעג פארנאכעלעסיגט געווארען. פריהער וועט געווען וואהלען צו דער קאנווענ- שאן. נאכדעם האט מען געדארפט שטימען דעם רעפערענדום און צולעצט די וואהלען אין די לעקטאס.

עס וואלט געווען צו ווינשען, אז צוליב די וואהלען זאל די ארבייט אין דער יוניאן נישט ליידיט, אבער מיר ווייסען, אז דאס איז נישט מעהר ווי א פרומער וואונש. מיר ווילען דער- מיט נישט זאגען, אז די וואהלען מוזען פארנעמען אזוי פיל אויפמערקזאמקייט און אזוי פיל ענער- גיע. אין גענעמייל, מיר גלויבען, אז די וואה- לען פארנעמען ביי אונז צופיל אויפמערקזאמקייט און צופיל ענערגיע. די וואהל-פאליטיק האט זיך צו שטארק אנטוויקעלט אין דער יוניאן און אין דעם דאך די וואהל-פאליטיק, וואס פארבאפט אזוי שטארק די יוניאן-טוער און די יוניאן-באמאטע, אז זיי האבען קיין צייט נישט זיך אפצוגעבען ווי געהעריג איז מיט דער טאג-טעגליכער רוטינער ארבייט פון דער יוניאן. אבער מיר פארשטע- הען, אז דאס איז נישט אזוי לייכט צו ענדערען און עס איז דא נישט אונזער צוועק וועמען עס איז צו זאגען מוסר. מיר ווילען בלויז זאגען, אז איצט, ווען די וואהלען וועט זיין פאראיבער, דארפען די יוניאן-טוער און די יוניאן-באמאטע זיך נעמען גאנץ ענערגיש צו דער ארבייט און פרויירען כאטש אויף וויפיל עס איז אנטאגען. דאס, וואס איז ביז איצט פארנאכעלעסיגט גע- ווארען.

מיר וואלטען אויך וועלען, אז איצט, ווען די געמיסער האבען זיך שוין א ביסעל אפגע- קיהלט פון דער היץ וואס האט געהערשט אין דער צייט פון די וואהלען, זאלען די פריהערדיגע קעמפענדע צדיים זיך נישט באטראכטען ווי קאמפס-געגנער, נאר ווי ברודער פון איין יוניאן, וואס האבען דיזעלביגע אינטערעסען און וואס דארפען ארבייטען צוזאמען און קעמפען צוזא- מען צו פארבעסערען די לעגע פון דעם טרייד אין וועלכע זיי וועט באשעפטיגט. אין דער צייט פון די וואהלען מוזען זיין זיכער און בא- זיגט, אבער ווען די וואהלען וועט זיין פאראיבער מוזען אלע זיין פאראייניגט צו העלפען די נייע געוועהלטע באמאטע דורכצופירען ווערען אר- בייט פאר דער יוניאן מיט דעם בעסטען ער- פאלג, ווייל אין דעם ערשטלעך פון דער יוניאן מוזען אלע זיין פאראינערעסירט.

און מיר וואלטען אויך ווינשען, אז איצט, ווען די היץ פון די וואהלען איז פאראיבער, זאל לען די מיטגלידער זיך פארמאכטען א ביסעל וועגען די נישט שטענדיג מעמאדען, וואס וועט פון איין גרופע אדער פון א צווייטער באנוצט געווען רען אין דעם וואהל-קאמפ. און וועט עס דאך די מיטגלידער, וואס דארפען ארויסגעבען זייער ארומייל, אז וועלכע מעמאדען פאמען נישט און פארשאפען נישט קיין כבוד דער יוניאן.

נאר וואס עס איז געווען איז פאראיבער. די גאנצע ענערגיע און אלע כחות דארפען איצט אנגענומען ווערען צו מאכען די יוניאן שטאר- קער און איינפלוסליכער און פאר דעם צוועק איז פרייהער ווי פיל גיט אייניגקייט אין דער

די אידישע יוניאנס פון שיקאגא אמאל און היינט

פון מאָרדעם זיסקינד

זיך נישט מיט די פרינציפן און אידישע אלע, וועלכע זיינען דער פונדאמענט פון דער ארבייטער באוועגונג. זיי זיינען בלויז פאראינטערעסירט אין זייערע טאגזענליכע עקאנאמישע אינטערעסען — א זאך וואס זיי דארפן און מווען זיין פאראינטערעסירט, אבער זיי פאר- ביינען און אינטערעסירן זיך נישט מיט קיין זאך, מיט קיין פראגע און מיט קיינעם העכערע נייטיגע און מאַראלישע פרינציפן, און וועלכע די יוניאן און די ארבייטער באוועגונג פארלירן זייער נשמה. און דערפאר איז עס מעגליך געווען עס זאל זיך אנטוויקלען א צור- שטאנד אין דער שיקאגא טרייד-יוניאן נישט באוועגונג, וואו די צענטראלע קער- פערשאפט פון די יוניאנס זאל ארויס אין א קאמף געגען די וואס האבען געוואלט פארהיטען דעם סטאטוס קוואו, און דער אידישער ארבייטער באוועגונג, די וואס האבען געגרינדעט פילע יוניאנס, די וואס האבען געגרינדעט די געווערקשאפט- טען, די וואס האבען געהאט אירע יעדע יוניאן אין יעדע סטריק, צו יעדער צייט, מיט אלע זייערע כוחות וואס זיי האבען געהאט.

פאר די מיטגלידער פון די אידישע יוניאנס, וועלכע זיינען נאך נישט אינעם גאנצן אוועק אויף דעם וועג, וועלכען די זאגנאנטע פיהרער פון די געווערק- שאפטען געהן, בלייבט די אויפגאבע און די פליכט צו העלפן צוריקברענגען די קערפערשאפט צו דעם צושטאנד, אין וועלכען עס איז געווען מיט א געוויסער צייט צוריק, ווען די שווארצע כחות האבן בען נישט געהאט די אויבערהאנד און האבן בען נישט געטרייט צו פיהרן די יוניאנס אין די שטעלע פאליטישע און עקאנא- מישע וועגען, ווי די גרינס און זיינע ליסטענאמען פיהרן זיי איצט.

רעזאלוציע

מיר, די ארבייטער פון דער בעס. דרעס, 257 וועסט 38טע סטריט, פאר- זאמעלט צו א שאפ מיטינג, נעמען אן פאלגענדע רעזאלוציע:

נעמענדיג אין אמבאטראכט, אז אונז- זער טשערמאן, ברודער האָדעס, האָט פאר די לעצטע פאָר יאָהר געדינט גע- טרייט דער יוניאן און פארטיידיגט די אינטערעסען פון די ארבייטער אין שאפ. דאָרום פרעזענטירן מיר איהם צום צווייטן מאל מיט א פרעזענט, דעם מאל מיט א ווייט וואטש, און מיר ווילן שטען איהם אז ער זאל דאָס נוצען גע- זונטערהייט און אויף ווייטער אָננעמען מיט זיין קאנסטרוקטיווער ארבייט. מיר וועלען איהם אלעמאל באהילפן זיין. ב. וויינער, י. פונער, דזשיקאב קאטע.

וועלט פאר זיך, און מאכען פון די פיהרער באטראכטען זיך אלס די בא- לעבאטס פון זייערע יוניאנס, וועלכע הערשען איבער די מיטגלידער מיט אן אייגענער האנט.

די איצטיגע פיהרער פון מאנ- כע יוניאנס געהן צוריק דעם שטאנדפונקט פון דעם געשעפט- מאן, וועלכע גלויבט אז אלעס איז רעכט און מאַראליש. אָט טאקע צוליב דווען צושטאנד אין דער טרייד-יוניאן באוועגונג האָט זיך אנטוויקעלט א סך- טראַגיע אין געוויסע אידישע יוניאנס, וועלכע האָט נישט צו זיך קיין גלייכען אין דער גאנצער געשיכטע פון דער אי- דישער טרייד-יוניאן באוועגונג פון אמע- ריקא.

ווען די ארבייטער וואָלטען געווען באַזעלט מיט אמת'ע ארבייטער פרינ- ציפן, וואָלט נישט געווען מעגליך דער היינטיגער צושטאנד פון דער אידישער ארבייטער באוועגונג פון שיקאגא. עס וואָלט נישט געווען מעגליך אז א פיה- רער אָדער א פארטרעטער פון א יוניאן זאל זאָגען אז איהם קימערט נישט וואָס דער טשערמאן פון די געווערקשאפטען איז א באָס, אבי ער העלט מיר אין א צייט ווען איך דארף איהם.

עס וואָלט נישט געווען מעגליך, אז א באַטמער פון א יוניאן זאל זאָגען: „וואָס געהט מיר אן אז ער איז א באָס, א נאָר-יוניאן באָס, אבי ער איז „א גוד באָי“ און טוט פאר מיר וואָס איך בעט איהם“.

עס וואָלט נישט געווען מעגליך פאר אן אנדער פארטרעטער פון א יוניאן צו זאָגען: אז די באַטמער פון זיין יוניאן זיינען אויך אין ביזנעס און קיינעם קיי- מער עס נישט.

עס וואָלט נישט געווען מעגליך פאר קיין יוניאן צו ערלויבען און פארשוויי- גען אזא צושטאנד פאר איין טאָג צייט, ווי דאָס ווערט איצט געטאן פון געוויסע יוניאנס נאָכדעם ווי מען האָט באוויזען שוואַרץ אויף ווייט ווער און וואָס דער טשערמאן פון די געווערקשאפטען און איינער פון זיינע ליסטענאמען זיינען. דאָס איז מעגליך בלויז דערפאר, וואָס די מיטגלידער פון געוויסע אידישע יוניאנס אינטערעסירן זיך נישט מיט דער מאַראלישער זייט פון דער טרייד- יוניאן באוועגונג. זיי אינטערעסירן

געניסען די פילע פרוכט פון זייער אר- ביט אלס פראָדוצירער.“

דאָס איז געווען דער גרונדענדאָנק און דער סאָציאליסטישער אינהאַלט פון די יוניאנס פון אמאָל.

אין די לעצטע פופצעהן—צוואנציג יאָהר האָט זיך די לאַגע אינגאנצען גע- ביטען. די מעהרסטע פון די ארבייטער, וועלכע זיינען אליין געווען סאָציאליס- טיש געשטימט, און וועלכע די סאָציא- ליסטישע אַניטאַטאָרס האָבען באגיי- סטערט און געלערנט, ערצויגען און אַר- גאַניזירט, זיינען אוועק פון דעם אַר- בייטער קלאָס. א גאנץ קליינע צאָהל פון זיי איז געבליבען אין די יוניאנס. זיי זיינען איבער אין דער ביזנעס-וועלט, זיי האָבען פאַרבעסערט זייער לאַגע און זיינען אוועק פון דעם ארבייטער-קלאָס.

אין פאָרלויף פון פילע יאָהרען זיי- נען אַרױן אין די אידישע טרייד-יוניע ארבייטער. א נייער דור אידישע אר- בייטער האָט זיך ענטוויקעלט און די, מיט וועמען מיר האָבען איצט צו טאן, זיינען נישט באַאיינפלוסט פון די סאָציא- ליסטישע פרינציפן און אידעען, ווי עס זיינען געווען די ארבייטער פון צוואנ- ציג-פיהף יאָהר צוריק. די מעהרסטע מיטגלידער פון די איצטיגע יוניאנס זיינען אמעריקאניזירט, פילע פון זיי קענען קיין אידיש נישט לעזען און זייער וויסען און באַגריף פון טרייד- יוניאניזם איז באַגרענעצט אויף דעם פאַרלאנג פון גרעסערע ווידושעס, קור- צע שטונדען אַנטקאָסט לאַנגע שטונדען און קליינע ווידושעס. אויסער דעם, אינטערעסירט זיי נישט קיין פרינציפ פון קיינע אידעאלען און זיי אינטערעסירן זיך נישט מיט דער ארבייטער באוועגונג אלס א קאָלעקטיווער כח פאר אידעא- לען, וועלכע צילען צו דער באַפֿרייאַונג פון דעם ארבייטער פון לױדשקלאַפּעריי. זייער באַגריף ווענען טרייד-יוניאן- ניזם און זייערע מיטלען וועלכע זיי ווענדען אָן אין זייערע קעמפּע אין סטרייקס, זיינען אין איינפלאַנג מיט די פאָליסיס פון דער אמעריקאן ערעריי- שאַן אָף לײַבאַר, נישט צו פאַרבינדען דעם קאמף פאר בעסערע ווידושעס, קירצערע שטונדען און מענשליכע רעכ- טע מיט דעם סאָציאליסטישען אידעאל פון דער באַפֿרייאַונג פון דעם ארבייטער קלאָס.

מיט דער אַנטוויקלונג פון דעם נייעם טיפּ יוניאניסטען, האָט זיך ענזױקעלט א נייער טיפּ יוניאן פיהרער. דער אַמאָל- לינגער פיהרער איז געווען אן אַניטאַטאָר א לעהרער, אן אויפגלעזער, א סאָציא- ליסט, וועלכער האָט פאַרשטאַנען און באַגריפּען די עקאנאמישע לאַגע, די בא- דינגונגען און מעגליכקייטען פון קא- פּיטאַליסטישע סיסטעם און האָט גע- לערנט די ארבייטער ווי אזוי זיי קענען זיך פאַרבעסערען זייער לאַגע און וואָס זיי דארפן טאן צו באַנוצען זייער עקא- נאמישע און פאָליטישע מאכט אלס אַר- גאַניזירטע ארבייטער.

דער היינטיגער יוניאן פיהרער פון פילע אידישע יוניאנס, אז פון א גאנץ אנדער סאָרט. ער איז נישט קיין סא- ציאליסט. פילע פון זיי זיינען געגנער פון סאָציאליזם און נאך גרעסערע גע- נער פון די סאָציאליסטען.

דער היינטיגער טרייד-יוניאן פיה- רער דעהט זיך נישט קיין מח מיט סא- ציאליסטישע פרינציפן און אידעען, ער ווייט נישט און וויל נישט וויסען וואָס עס הייסט א קלאַסען-קאמף, ער איז א פראקטישער ביזנעס-מאן, וועלכער טוט פראקטישע ארבייט, ער איז א ביזנעס- מענעדזשער, ער מענעדזשט א ביזנעס, א געשעפט, ער איז א סילסמען, וועל- כער פארקויפט „סחורה“, ארבייטס- קראפט, און אין פאָרלויף פון דער צייט וואָס מען פארקויפט ארבייטס-קראפט, ענטוויקעלט זיך ביי מאַכען דער גע- דאנק, אז זיי מענען פארקויפן דעם אר- בייטער גופא.

דער נייער סאָרט יוניאניזם האָט גע- פיהרט צו דעם באַגריף, אז יוניאן אר- בייטער אינטערעסירן זיך נישט מיט פונ- דאַמענטאַלע ארבייטער פראגען, בא- טראכטען זיך נישט אלס א טייל פון דעם אַרגאַניזירטען ארבייטער קלאָס מיט אַל- געמיינע, געמיינשאפטליכע אינטערעסען אַלס א קלאָס, נאָר זיינען באַזונדערע איינזייטען, יעדער יוניאן פאר זיך, א

די ארבייטער, וועלכע האָבען זיך אינטערעסירט מיט דער אידישער אַר- גאַניזירטער ארבייטער באוועגונג פון שיקאגא, פאר די לעצטע פינף און צוואנ- ציג—דרייסיג יאָהר צייט, און האָבען געהאַלטען בויען יוניאנס און די גע- ווערקשאפטען, זיינען שטאַרק ענטווישט אין פילע איצטיגע יוניאנס און זייערע פיהרונגען. זיי זיינען נישט צופרידען און ענטווישט דערפאר, וואָס אין פאר- לויף פון די לעצטע יאָהרען האָט זיך אינגאנצען געביטען דער אינהאַלט פון די יוניאנס, זייערע פאָליסיס, זייערע מעטאָדען און סאָקטיס און זייערע פיה- רער זיינען נישט פון דעם שניט, ווי עס זיינען געווען די פיהרער אין דער פאר- גאַנגענהייט.

מיט צוואנציג, פינף און צוואנציג יאָהר צוריק, ווען די אידישע אַרגאַני- זירטע ארבייטער באוועגונג האָט זיך גע- נומען ענטוויקלען, איז די מיטגלידער- שאפט געווען צוואנענשטעלט פון אַרבערגעקומענע אימיגראנטען, וועלכע זיינען געקומען מיט פארטיגע באגריפן ווענען זייער לאַגע אלס ארבייטער. זיי זיינען מערסטענס געווען ראדיקאלען און סאָציאליסטען, וועלכע האָבען געקעמפּט אין דערהיים פאר פאָליטישע און עקא- נאמישע רעכטע און פרייהייט.

ווען זיי זיינען אַרגאַניזירט געוואָר- רען אין יוניאנס, האָבען זיי געוואוסט, אז די אַרגאַניזירטע ארבייטער באווע- גונג איז דער פלאץ פאר סאָציאליסטען צו פרעדיגען זייערע אידעען. זיי האָ- בען געוואוסט אז די יוניאן איז די שולע וואו דער ארבייטער לערענט און פראק- טיצירט דעם קלאַסען-קאמף און זיי האָ- בען אנערקענט אז דער סאָציאליסט איז זייער לעהרער, זייער פריינד, זייער פאָר- קעמער אין אלע זייערע סכסוכים מיט די באַלעבאָטס און מיט דער רעגירונג אין צייט ון קאמף.

ווען עס לעגט זיך מאַכען די קלענסטע פאַסירונג אין א יוניאן, דער קלענסטער קאמף מיט א באָס, האָבען די יוניאנס ון יענער פערקערע נישט געוואוסט פון קיין אנדערע פריינד אין פון קיין אנדער מיר- טעל, ווי נאָר צו ווענדען זיך צו די סאָציאליסטען ווי זאָלען העלפן די אר- בייטער אַרגאַניזאציעס.

ווי געזאָגט, זיינען די דאן אריבער- געקומענע ארבייטער געווען מענשען מיט אידעאלען און פרינציפן, וועלכע זיי האָבען מעהרסטענס מיטגעבראכט פון זייער היים, ספעציעל די, וואָס זיינען געקומען פון רוסלאנד.

אום צו באשטעטיגען וואָס דאָ איז געזאָגט געוואָרען, וועל איך דאָ ברענגען אייניגע אויסצייגע פון די גרונד-פרינ- ציפן פון די פאראייניגטע אידישע גע- ווערקשאפטען, צו וועלכע אלע אידישע יוניאנס האָבען באלאנגט מיט דריי-פיה- ר און צוואנציג יאָהר צוריק. די גרונד- פרינציפן פון די געווערקשאפטען זיי- נען אָנגענומען געוואָרען פרייטאג, דעם 16טען נאָוועמבער, 1906 — אַריבער דריי און צוואנציג יאָהר צוריק. ווען מען לעזט איבער די פרינציפן-ערקלע- רונג זעהט מען, ווי אזוי די קערפער- שאפט איז געווען באַזירט אויף סאָציא- ליסטישע פרינציפן און אידעאלען.

דער גרונד-פרינציפ פון די יוניאנס צו יענער צייט האָט זיך אויסגעדיקט אין פאַלגענדען געדאַנק: „אין אמבא- טראכט דאָס די אינטערעסען פון די ארבייטער און די אינטערעסען פון די באַסעס זיינען אזוי פאַרשידען, אז עס איז אוממעגליך זיי זאָלען האַרמאָניזירן, און אין אמבאטראכט, דאָס אין דער איצטיגער קאָפיטאַליסטישער סיס- טעם ווערט די עקאנאמישע אומגלייכ- הייט אזוי ווייט געטריבען, דאָס עס ווערט אוממעגליך פאר דעם ארבייטער צו ערהאלטען זיין עקזיסטענץ אלס מענש און ארבייטער;“

דאָרום איז אַרגאַניזירט געוואָרען א צענטראלער פאַרבאנד פון ארבייטער אונטער דעם נאָמען „פאראייניגטע אי- דישע געווערקשאפטען.“

איינע פון די גרונד-פרינציפן פון די געווערקשאפטען פון יענער צייט איז געווען אויפצוקלערען די ארבייטער ווי זאָלען פאַרשטען ווער מיט'ן אלס א קלאָס און זיך באַפֿרייען דורך זייערע אייגענע כוחות פון לױדשקלאַפּעריי און

דער ארבייטער רינג

אין דער גרעסטער און שמאקסטער ראדיקאלער אידישער ארבייטער שטריק אויף דער וועלט.

פאַרמאָגט — \$2,500,000.00
מיטגלידער — 83,000
ברענמשעס — 740

דער טיפּ רינג איז דער קול- דער וויכטיגער עקאנאמי- שער ארבייטער באוועגונג.



דער טיפּ רינג שטיצט יך- דעם וויכטיגער עקאנאמי- שער ארבייטער באוועגונג.

דער ארבייטער רינג איז דער איינציגער אידי- שער ארדען, וואָס האָט אן אייגענעם סאַניטאַר- יזם פאַר זיינע קאַנסאַמפּטיוו מיטגלידער.

סעמבערס ווערען אַריינגענומען אין עלטער פון 18 ביז 45 יאָהר.

אויב איר זיט נאך נישט קיין מיטגליד, שליסט זיך פלייך אן!

נאך וויכטיגסטע זיך ווערען:

THE WORKMEN'S CIRCLE
175 EAST BROADWAY, NEW YORK, N. Y.

די מעלות און חסרונות פון רעפערענדום וואהלען אין דער אינטערנעציאנאלער דעמאקראטישער באוועגונג

דזשענעראל סעקרעטער-טרעזשורער, וועלכע זייןען אונז באצוגלעבט באזאמטע פון דער יוניאן, זאלען ערוועהלט ווערען דורך א רעפערענדום. ערשטענס, זיינען גע- וועהליך אזעלכע פערזאנען, וואס לוי- פען פאר אזא אמת, גוט אדער בעסער באקאנט צו די מאסען ווי די קאנדידאטען פאר ווייסיפרעזידענטען, און די מאסען קענען זיך איבער זיי א סך לייכטער אריינשטערען און דאן שטימען זעלבסט- שטענדיג און נישט געהן נאך אינפארמא- ציע צו זייערע לאקאל-פיהרער.

די רעפערענדום-וואהל פאר מיטגליד- דער פון דער באאדר איז, נאך מיין מיי- נונג, נישט די בעסטע וואהל-פארם ביי איצטיגע אומשטענדען, ווען די מאסען זיינען נאך נישט אזוי אקטיוו אין יוניאן- לעבען. אזוי זאלען קענען אפשטעלען די פעליגקייטען און ווירדע פון די קאנדי- דאטען פאר באאדר מיטגלידער, מיט וועלכע זיי באגעגענען זיך אפילו נישט אין לויף פון יאָהרען און הערען ווע- גען זיי זעהר זעלטען.

טראץ דעם האלט איך, אז די קליינע-דער קאנווענשאן האט ריכטיג געהאנדלט און האט דער יוניאן באווי- זען א גוטע דיינסט דערמיט וואס זי האט דעם רעפערענדום איינגעפיהרט. די יוני- יאָן-פיהרערשאפט האט געמוזט איינמאל פאר אלעמאל באווייזען, אז זי האט נישט קיין שום מורא צו קומען דירעקט צום פאלק וועגען פארטרויען. דער רעפערענ- דום האט אונז באווייזען, אז די קאנווענ- שאנס האבען זיך גערעכענט וואס זי האבען געהאנדלט אין זיין פון דער מאסען מיט- גלידערשאפט. מיט קליינע ענדערונגען, וואלט די דזשענעראל עקזעקוטיוו באאדר דורך קאנווענשאן וואהלען באשטימט געווען זעהר עהנליך צו דער באאדר, וואס איז ערוועהלט געווארען דירעקט דורכ'ן פאלק. איבעריגענס, זיינען דאך די קאנווענשאנס אן אינדירעקטער אויס- דרוק פון דעם מאסען-וויילען. בלויז מיט וועניגער פארוויקלונגען און קאמפליצירט- קייט.

דער רעפערענדום איז אין באשטימט טע פאלען אפאל א זעהר וויכטיגע זאך, ווי דאס איז געווען איצט, נאכדעם ווי עס האט זיך אָנגעפאנגען א גאנצ נייע עפאכע אין דער אינטערנעציאנאלער איי- שטענדיגע איינפיהרונג האט דער רעפער- רענדום דערווייל מעהר חסרונות ווי מעלות, אין דער גרעסטער חסרון איז דאס וואס אינווערע מאסען זיינען נאך נישט אין גאנצען רייע צו רעפערענדום- וואהלען פאר אלע באזאמטע פון דער גע- דעראל עקזעקוטיוו באאדר.

האב איך מיר אייך דאס זעלבע גע- טראכט. אויב די הויפט באזאמטע פון א יוניאן דארפען אפהענגיק זיין אין א גא- רנויסער מאס פון מענטשען, וואס ווייסען נישט פאר וועמען צו שטימען, ווייל זיי פארמינערטערען זיך צו וועניג א גא- צען יאָהר מיט יוניאן-ענינים אז זיי זאל- לען עס וויסען, אין לאזען זיך מאכען די סלייטס פון די לאקאל באזאמטע — איז שוין בעסער אז די הויפט-באזאמטע פון א יוניאן זאלען ערוועהלט ווערען אויף קאנווענשאנס איידער דורך א רע- פערענדום.

ווייל דער אמת איז דאך, אז דאָרט וואו די מאסע לעבניג זיך אין נאנצען אונטער דעם איינפלוס פון די לאקאלע יוניאן-פיהרער, וועהלען דאך נישט די מא- סען נאך די פיהרער, די יעניגע וואס זיי נען געוועהליך דעלעגאטען צו קאנווענ- שאנס. דאס הייסט, אז וועהלען זי אד- מיניסטראציע טוען סיי ווי סיי די זעלבע מענטשען. איז דאך שוין בעסער, אז די פיהרער פון די לאקאלע יוניאנס זאלען אויף די קאנווענשאנס אויסוועהלען די הויפט-באזאמטע, טראגענדיג די פילע פאראנטווארטליכקייט דערפאר, וועהרענ- דעם רעפערענדום-וואהלען געשעהט אלעס סיי ווי סיי אזוי ווי די פיהרער וויילען, און זיי טראגען דערמיט נישט די מינדעסט טע פאראנטווארטליכקייט. וואס עס זאל נאכדעם נישט פאסירען, האבען זיי דאן איין ענטפער: „די שטימע פון פאלק איז די שטימע פון גאט“.

אום קיינעם נישט צו געבען א געלע- געהייט צו צווייפלען אין דער פולער עהרליכקייט פון די וואהלען, ווייל איך אזוי קלאר ווי מענליך באטאנען, אז די וואהלען זיינען, אויף וויפיל איך האב געזעהן און געהערט, געווארען דורכגע- פיהרט אויפ'ן עהרליכסטען אופן. ווייל איך האלט, ווי שוין דערמאנט, אז יעדער האט א רעכט צו אנטווערען אין צו באאיינפלוסען אויב ער קען עס נאך. נישט מעהר, איך וויל אויפן דרוק דעם רעפערענדום נישט געבען קיין געלעגנ- הייט דערצו. איך בין גלייט צוצוגעבען, אז עס איז ווייטגענווערט, אז די הויפט- באזאמטע פון דער יוניאן, פרעזידענט און

באוואוסטונגען מאכען האבען קעט גע- מאכט די זאך, און די אנהענגער פון דער רעפערענדום קענען זיך פרעהען מיט די „שטימע פון פאלק“. לאקאל 2, 9 אין 22 מיט א מיטגלידערשאפט פון העכער צוואנציג טויזענד, האבען איינמאלען 10, נעגעבען 3,849 שטימען. לאקאל 10, 17, 35, 48 אין 89, וואס פארמאנען אומגעפער 18 טויזענט מיטגלידער, הא- בען אָפגעגעבען 11,583 שטימען.

מיר ווילען דא קיינעם נישט מאכען קיין פארוואנדערטער פארקערט, די יוניאן-טוער, וואס האבען איינפלוס אויף זייערע מיטגלידער, האבען א רעכט דעם איינפלוס אויסצונעמען, און עס באווייזט בלויז, אז זיי, די „רעאקציאנערען“, הא- בען א סך מעהר איינפלוס אויף דאס פאלק ווי די יעניגע ראדיקאלען וועלכע דערען שטענדיג אין נאמען פון פאלק.

דאך, וואס די אקטיווע טוער פון דער יוניאן האבען אן איינפלוס אויף זייערע מיטגלידער און האבען זיי געבראכט צו די וואהלען, איז טאקע א גרויסע מעלה. אין דער מעלה ליגט אבער א גרויסער חסרון. געמליך, וואס די מאסע שטימט אזוי ווי די דאזיגע טוער הייסען זיי אדער ווייזען זיי אן. די מאסען זיינען דאן נישט קיין וועהלער נאך א וואהלער- געשטאנד. זייער ערשיינען אין גרויסע צאהלען צו די וואהלען ווערט דאן שוין בלויז א גרויסער נוצען פאר זייערע לא- קאל פיהרער, אבער פאר דער יוניאן קענען זיי אונטער אומשטענדען ווערען א געפארה. א מאסע וואס ליגט אין וועסטעליטאש פון איהר יוניאן מענע- דזשער אדער אן אנדער יוניאן באזאמטען, איז א געפעהרליכע ווערקצייג וואס קען אויסגענוצט ווערען געגען דער יוניאן אדער געגען אָנגעזעהענע יוניאן-פיהרער, וואס זיינען נישט גיטא חן אין די אויגען פון די דאזיגע מאסע-באוועגער. אט דאס איז איינער פון די גרעסטע חסרונות פון רעפערענדום, אונטער אומשטענדען, וואו די מאסע איז נאך נישט דערצויגען צו זעלבסטשטענדיגען אורטיילען און האנדלען.

ווען איך האב באזוכט מאנכע וואהל- לאקאלען אין טאג פון די וואהלען, איז מיר אויפ'ן זינען געקומען א פאסירונג, וואס האט געסראפען אין מיין שעהנער הייבט-שטאנד קראקאוו. עס איז גע- ווען גלייך נאך דער מלחמה, ווען פוילען איז געווארען א זעלבסטשטענדיגע רע- פובליק. עס איז געשעהן נאך די בלוי- טיגע פאגראמען אין פינסק און אין לעמ- בערג, ווען א קאמיטע פון צווייטען סא- ציאליסטישען אינטערנאציאנאל איז גע- קומען קיין פוילען אונטערוואכען די אור- זאכען און די שולדיגע אין די פאגראמען. די קאמיטע האט באזוכט אלע גרעסטער שטעט אין פוילען און האט קאנפערירט מיט אלע אר. פארטייען. ווען די קאמיטע איז געקומען קיין קראקאוו, איז מיר אויסגעקומען צו זיי צו רעדען פאר דער „בונדזשישע“ ארגאניזאציע. צו דער קא- מיטע האבען באלאנגט רעגאלערע פון פראנקרייך, טאם שאף פון ענגלאנד, שטאפער פון האלאנד און אקסער קאן פון דייטשלאנד. ווען מיר זיינען פאר- טיג געווארען מיט דער ארבייט זיינען מיר געפאהרען באזוכען די באריהמטע זאלידגובען אין וועליטשא, נישט ווייט פון קראקאוו. עס איז געווען א שעהנער פריהלינגס-טאג, ערב דעם ערשטען מאי. גראד אין יענע טעג קומען אין מערב נאליציען און ספעציעל אין דער פרומער קאטוילישער שטאדט קראקאוו פאר קא- טוילישע פראצעסיעס. די אנטווייל נעמער באשטעהען מיטנעמען פון פויערען און פויערטעס וואס געהען פארביי פון פאר- שידענע דערפער איבער קראקאוו קיין קאלוואריע צו דער הייליגער מוטער עולה רגל ווין. ווען די אויסלענדישע סאציא- ליסטען האבען דערוועהן די דאזיגע בא- וועס געהערט פויערען און פויערטעס, האבען זיי אויסגעשריען אז אויב די אר- בייטער דארפען אפהענגיק זיין פון זייער באוואוסטזיין זיינען זיי געגען דעם דע- מאקראטישען וואהל-רעכט.

ווען איך האב באזוכט מאנכע וואהל- פלעצער אין דעם טאג פון די וואהלען,

אין לעצטען נומער „נערעכטיגקייט“ איז געווען אפגעדריקט א גענויע טאכע- לע איבער די וואהל-רעזולטאטען פון די ערשטע רעפערענדום וואהלען פאר די הויפט באזאמטע פון דער אינטערנעציא- נאל און פאר די מיטגלידער פון דער דזשענעראל עקזעקוטיוו באאדר.

אזוי ווי עס איז שוין איצט עטליכע וואכען נאך די וואהלען און עס איז אָנגעקומען אז אלע „אויפגערעכטע- סטער“ האבען זיך שוין בארוהנט, — ווער פון זייערע נצחונות און ווער א- דערש ווידער פון זייערע דורכפאלען — וועט אפשר מענליך זיין אָבעקטיוו אפ- צושטעלען די מעלות און חסרונות פון רעפערענדום וואהלען אין א טייד- יוניאן.

די רעפערענדום פארמע פון וועה- לען איז איינע פון פילע דעמאקראטישע וואהל פארמען. מיט דער דעמאקרא- טיע נופא האט עס גארנישט צו טאן. ווע- גען דער פראקטישקייט, צוועקסעניגקייט און דעמאקראטישקייט פון רעפערענדום וואהלען זיינען אָנגעשריבען געווארען גאנצע ביכער, און ער היום איז מען נאך נישט געקומען צו אן אבסאלוטען בא- שלום צי דער רעפערענדום איז די בעס- טע, דעמאקראטישסטע פארם צו וועה- לען. די סאציאליסטען, וועלכע זיינען די שטרענגסטע אפהיטער און פארטייד- גער פון דער דעמאקראטיע, האבען אין זייערע ארגאניזאציעס ער היום אין ער- געז נאך נישט איינגעפיהרט דאס רעפער- רענדום אלס וואהל סיסטעם. פאר בא- אטמע פון זייערע פארטיי-ארגאניזא- ציעס, און פאר די טייד-יוניאנס, וואס געפינען זיך אונטער זייער איינפלוס. מיט אבסאלוטע דעמאקראטיע האט דאס לחלוטין נאך נישט צו טאן.

אין דער אידישער טייד-יוניאן באווע- גונג אין אמעריקע איז דער רעפערענ- דום אין נאמען פון דער דעמאקראטיע אמשטארקסטען פארטיידונג געווארען פון מענטשען, וואס האבען באזאגט צו א פארטיי, וואס טרעט די דעמאקראטיע מיט די פיס עקען מאל א טאג. די וועלכע האבען זיך באנוצט מיט דעם לאזונג פון רעפערענדום זיינען נישט אוי- סען געווען אז דאס פאלק זאל האבען זיין פולע דעה, נאך דערפאר וואס זיי האבען דיווען לאזונג באנוצט פאר זייערע דעמאנאישע צוועקען.

איינע פון די גרעסטע מעלות אדער אפשר נאך די גרעסטע מעלה פון רעפער- רענדום איז געווען דאס, וואס מען האט ענדליך געהאט די געלעגנהייט צו בא- ווייזען אז די יעניגע אין דער יוניאן וואס ריידען נאך אלץ אין נאמען פון „דאס פאלק“ האבען קיין שום שליטה נישט אויפ'ן פאלק און אז דאס פאלק הערט זיך צו זיי אפילו נישט צו.

דער רעפערענדום האט באווייזען, אז די וואס פארטרייען אין נאמען פון די מאסען, אז זיי וואס ריידען שטענדיג פון די מאסען, ריידען נישט שטענדיג אין נאמען פון די מאסען.

אויסערליך איז דער רעפערענדום גע- ווען אן ערפאלג. אבער אינערליך? העכער 22 טויזענט מיטגלידער הא- בען זיך באטייליגט אין דעפערענדום. אמת, א גרויסע צאהל, אבער נאך פאר די וואס ווילען נישט קוקען דעם אמת אין די אויגען אריין. ווייל וואס ווייזט אונז די וואהל-טאבעלע? די טאבעלע ווייזט אונז, אז אזעלכע לאקאלס, ווי לאקאל 2, 9 און 22, וועלכע האבען אלעמאל פא- רדירט מיט'ן ראדיקאליזם, געהאט א פול מויל „דאס פאלק“, און שטאלצירען צו זיין די פאָנערען פון רעפערענדום, האבען געבראכט צו די רעפערענדום- וואהלע א פארהעלטניסמעסיג נישטיגע צאהל מיטגלידער, אָבזוואהל אין דיוע לא- קאלס איז פאָרעקומען א העפטיגער, ליי- דענשאפטליכער וואהל - קאמפ צווישען פארשיידענע יוניאן-גרופען.

אט לאקאלס, וואס האבען לויט אלע ווארייטליכקייטען באדארפט זיין אס מיינסטענס פאראינטערעסירט אין די וואהלען, האבען אָפגעגעבען א פאר- העלטניסמעסיג גאר קליינע צאהל שטי- מען. נישט מעהר ווי 10 פראצענט. וועה- רענדיג די רעפערענדום מיט איהרע אונ- זעהר

וואס'הערט זיך איז באשטאנער יוניאן?

(א געשפראך מיט ווייסיפרעזידענט מאקס אמדור)

פון א סטער רעפארטער

לען איז גרויס און לעבעדיג. איצט, אז מיר האבען שוין א נייע יוניאן אדמיר ניסטראציע, גרייטען מיר זיך אויך אין א נייער וואוינונג. מיר האבען גענומען נייע, שעהנע העדקוואדערס אויף 25 גראנד סטריט און מיר האבען איינגע- פיקסט א שעהנע אָפּיס מיט ספעציעלע רומס פאר שאש מיטינגען און מיט א שעהנע אורטאקאוו פאר יוניאן מיטינג- נען, און איהר ווייסט דאך ווי מען זאגט „משנה מקום משנה מול“. אויף גוט איז דאך נישט קיין מאס. און אויב עס איז איצט גוט, טא לאמיר האפען אז עס וועט זיין נאך בעסער.

איצט, זאגט אמדור, האבען מיר זיך גענומען רעאָרגאניזירען די קלאָס שער פער. מיר האבען זיך געמאכט פאר אן אויפגאבע אויסצורייניגען די שעפער פון נישט יוניאן לייט און אונטערשייד מיט צי און א הכשר פון דער קאמוניסטישער סעקע איידזשענסי.

אין צוזאמענהאנג מיט אט דער אק- ציע איז ווייסיפרעזידענט סרעמער ארויף אין שאפ און האט דעם באָס געהייסען אוועקשיקען עטליכע באלמעלאכעס, וואס ווילען נישט באלאנגען אין דער יוניאן. דער באָס האט זיך געקוויילעלט עס צו טאן און בינא לכינא איז א קאמוניסט באפאלען ברודער סרעמער. דער שאפ פון לעוויין און פרידמאן איז גלייך ער- פלערט געווארען אין סטרייק. די קאמיר ניסטען האבען געפראווארט דעם באָס צו ערשט באוואונגען מיט סעקעס פון דער קאמוניסטישער סעקע איידזשענסי. אבער עס האט זיי ביידען געהאלפן ווי א מויל מען באנעמט און דער באָס האט געמוזט עטלעכע מיט דער יוניאן.

ווייסיפרעזידענט מאקס אמדור האט לעצטע וואך פארבראכט עטליכע טעג אין ניו יאָרק אין די אינטערעסען פון דער יוניאן. אמדור געהערט צו די פאָרויב- טינסטע און ערנסטע פיהרער פון דער אינטערנעציאנאלער אלץ וואס ער זאגט איז געוואוינען און געמאכטען און אז ער זאגט עפעס איז זיך דערויף צו פאר- לאזען. עס איז פאר מיר דעריבער גע- ווען א איבעראשונג, וואס ער האט דאס מאל געהאט צו דערצעהלען וועלען דער באסטאנער יוניאן. לויט אמדור'ס מיי- נונג איז נאך דער צושטאנד פון דער באסטאנער יוניאן קיינמאל נישט געווען אין אזא גוטען צושטאנד ווי איצט. אויף מיין פראגע וואס ער מיינט דערמיט און אין וואס דאס דריקט זיך אויס — האט מיר אמדור געלאסען געענטפערט: די ארבייטער האבען ווידער צוטרויען צו דער יוניאן, אז זיך וואס זיי האבען שוין זייט פילע יאָהרען נישט געהאט. מען צאָהלט רעגלמעסיג דיוס, מען רעספעק- טירט באשלוסען, מען ווייסט אז די יו- נאן מאכט א פארשערעכען וועט זי דאס פארשערעכען האלטען. מען זעהט, ווי מאנופעקטשורער מוזען זיך שוין איצט ווידער רעכענען מיט דער יוניאן. מיט איין וואָרט, האט אמדור א מאך געטאן: וואס זאל איך אייך זאגען, מיר האבען א יוניאן אין באסטאן, איהר ווייסט דאך אז ווען עס איז געווען שלעכט, האב איך עס אייך געזאגט — טא גלויבט ווען עס איז גוט.

יא, איך האב אייך פארנעמען צו דערצעהלען, אז ביי אונז זיינען מיט צוויי וואכען צוריק פאָרעקומען וואהלען, און די פאראינטערעסירונג מיט די וואה-

בצדדתי החזיתי
של חזית.
(חיוב ב"א 5)
על פיין בעדדדתי
קיים העלם חיוב ויד
שחזר. חזן חזל
חזר חזן חזר.

PRICE 3 CENTS

פון פ. דעמביצער

כסדר נעצוינען אומענדליך לאנגע ליניעס
פון דרעם מאכער, און דער גענענד ארום
דעם מעקא מעפעל האט אויסגעוועהן
ווי אין א באלאנערונגס צושטאנד פון
דער גרויסער דרעםמאכער ארמעע.
כאטש דער מיטגאט איז צוויי צעל גע-
הויבן געווארען פון דער יוניאן פאר
האלב נאך פיער נאכמיטאג, וויינען מאכער
די טויענטער דרעםמאכער געקומען פיל
פריהער. אזוי און נאך פאר פינף אזוי
גער איז שוין דער גרויסער זאל פון מע-
קא מעפעל מיט אלע באלאקאנעס געווען

נאך לאנג בעפאר דער מיטינג איז געווארען העכען שוין גע- שטראכטס גאנצע מחנות אריינטער צום פלאץ. צווישען פיער און פינף אזויגער נאכמיטאג האבען זיך פון סאבוועי און עלעווינטער סטיישענס

דער מעיאר פון מאדאנא ווערט אויפגעפאדערט צו סעטלען דעם סמדייק.

אין דער רייע- פון רוהמריכע קעמ-
פע, וואס די ווידערענבורגע אינטער-
נעשטאנאל פיהרט זייט מאנאטען אויף
איהר גרויסען קאספס-פראנט, וועט מא-
אָנאָטאָ אַרויסלייכטען אין שענסטען ליכט.
דער רוף פון דער אינטערנעשטאנאל צום
ענעראל סמרייך אין טאָראָנטאָ האָט גע-
זעהן אַ גלענצענדען אָפּשלאַנג אין די
ווינען פון די אַרמירטע קלאָס און דרעם
מאַכער. אלע ווי איין טאָל האָבען זיי
מאַרלאָזט די שעפער און ווי בראַווע

וועגען ברודער לאנגער'ס ערוועהלונג אלס סעקרעטער-פארעשורער פון דער
דזשיינט בארד.

דער בריף לעזט זיך ווי פאלגט :
ווערעט הערען און ברודער !
אייער דוששיינט באארד האט ביי
יפהר לעצטען מיטינג ערוועהלט ברודער
דאזיס לאנגער אלס סעקרעטער-טערעזער
ער. ברודער לענגער האט פארנומען
עס אטט פון דעקאדירטע סעקרעטער פון
ער דוששיינט באארד אין דער פארנאכט
ענהייט, און עס איז ע באוואוסטער
אלס, וואס איז נוס באקאנט אונזער
רעגניאזיע, אז ער האט פארלאזן
עס אטט אונזער סאמל פארעכטיגע

ריוע באשולדיגונגען זינען ניט פאר
מאל אונטערווכט געווארען, און ברודער
זאגער איז פון זיי ניט ריינגעוואשען
געווארען, און איצט, ווען עס ווערט פאר
עשלאנען איהם איבערצוגעבען נאך
שעהר וויכטיגען זאכן, ווער האט פריער
גערומען, און איהם וועט אויסקומען צו
אברואלמען מיט גרויסע סומעס געלט,
ווערען אויסגעוויבען שטימען פון פראג
קעסט אין מילע קאמפילינגען פון אונזער
גויאן קענען דערלאזען איהם ווידער צו
אברעמען אן אמת אין דער גויאן.
ריוע פארשטענדען זינען, לויט מיין
זיינונג, נאכט בערעכטיגט. קיין פער
אן דארה ניט געוועהלט ווערען צו א
(שלום אהרן ווייז 2).

מעצור וואסער האט פארשפראכען
פרעוידענט שלעזינגער און דזשענעראל
סקערעמער רובינסקי פון דער אינטער-
נעשאנאל, אז די פאליציי וועט ניט פאר-
פאלגען די דרעסמאכער, וואס וועלען
באלד ארויס אין א גענעראל-סטרייק גע-
ען די סטועטשעפער.
פרעוידענט שלעזינגער און גענעראל
סקערעמער רובינסקי האבען לעצטען
ינגסטא נאכמיטאג קאנפערענץ מיט

בייטער וויל זיי האבען דעם מוהט ארויסצוקומען און זאגען אז דאס איז נישט גערעכט.

עס גיסט זיך בלוט, שוין נישט ריר דענדיג פון די הונדערטער מענטשן וואס מען דערשיינט. לויט גענויע סטאטיסטיק טישע אנהאבען ווערען 10, 15 מענטשן יעדען טאג אפיציעל דערשלאסען. אבער וויפיל שטילע בלוט פון פיינלינג און נויט ווערט פארנאכטען וואס פיר ווייסען נישט דערפון ?

אויפצוטאן די ארבייט ווענדען מיר אייער אויפמערקזאמקייט צו רוסלאנד, צו דער קאלאסאלער פראבלעם פון רוסלאנד. צוליב דער מיסינג בין איך גע- קומען. איך וויל נישט פארנעמען אייער צייט. איך וועל אפשר האבען א געלע- גענהייט צו איך נאך צו רירען. צוליב א גרויסע אויפגאבע וואס איך איך נישט פרעמד און קען איך נישט ווילן פרעמד, בעט איך אייער אונטערשטיצונג, אייער מאראלישע הילף, אייער מיטגעפיהל און פרייהער פון אלץ אייער אויפמערקזאמ- קייט צו אונזער ארבייט.

אנרימענט קאנפערענץ צווישען דער ווהייטנודס מאכער יוניאן און מאנופעקטשורערס אסס'ן

צייטונג באשלאסען אפצוצופאנען אן ארגאני- נאציאנאל-דרייטן געגען די נישט יוניאן שטער און פארבארייטונגס-ארכייטען אין די יוניאן שטער, אום די ארבייטער צוצוגרייטען צו א עווענטועלען קאמף פאר יוניאן באדינגונגען אין דער אינ- דוסטריע. מענעדזשער שניידער וועט אנפיהרען מיט'ן ארגאניזאציאנאל-דרייטן.

פוייערס אין פאלשטענדיגע קאמוניסטען. אזא עקספערמענט איז נאך נישט גע- ווען אין דער מענשליכער געשיכטע. אין גלייכער צייט מיט דעם ווילען מיר אויס- בויען אין רוסלאנד אן אינדוסטריע וואס וואל מיט דעם טעמפל, מיט דער ניקסייט איבערלאזען א מעריקא דאס ווערט גע- שריבען אין יעדען רוישען בוך, אין יעדע צייטונג אין רוסלאנד נישט מעהר און נישט וועניגער דאס איז דער ציעל. פאר יעדען מענטש וואס האט נאך נישט פארגעסען די אלגעמיינע כלים פון אריי- מעטיס, פאר יעדען אריימעטיקער איז קלאהר אז דאס מוז זיך ענדיגען מיט א ווירקליכער קאמאטאראפע. מען דארף נישט ווילן קיין נביא, נאר פשוט א מענטש וואס קען פארשטעהן, צו זעהן אז דא ווערט אלץ געשפילט אויף איין קארט. אלץ איז געשטעלט געווארען אויף א שפיץ פון א מעסער וויל די מיטלען זיי- נען פון בלוט פון א מעסער. הונדערטער טויזענדער פוייערס ליגען אין די גע- פענגענישען פון רוסלאנד, צענדליגע פון זיי ווערען געשיקט אין סיביר, און צוויי- שטען זיי די בעסטע פון די רוישישע אר-

אויף דעם פארלאנג און אינציאטיווע פון דער ווהייט נודס מאכער יוניאן, האט פרעזידענט שלעזינגער ארויסגעשיקט א בריוו צו דער קאמטען נארמענט מאנופעק- טורערס אסאסיאציע, אין וועלכען ער רופט די אסאסיאציע צו א קאנפערענץ וועגען דער באדייאונג פון אנרימענט. די ווהייט נודס מאכער יוניאן האט גלייכ-

דער יוניאן העלטה צענטער באשרייט צו מאכען א דרייטן פאר א נייער בילדינג

דער דרייטן וועט געפיהרט ווערען פון א ספעציעלער קאמיטע. אין דער קא- מיטע וועלען אריין, א חוץ די דירעקטא- רען, ברודער דושינסקי, קוין, סעקער- טער פון סענטראל טרייד און לייבאר קאונסיל; ברודער שיליאקאוו, דער מע- נעדזשער פון דער פאקעט בוק מאכער יוניאן און ברודער דובינסקי, דער דזשע- נעראל סעקערעטער פון דער אינטערנעציא- נעל.

ווייס פרעזידענט דזש. ברעסלאוו איז ווידער ערוועהלט געווארען אלס טשער- מאן פון יוניאן העלטה סענטער. אלס טרעזשורער איז ערוועהלט געווארען ווייס פרעזידענט הערי וואנדער, אלס רעקאר- דינג סעקערעטער ברודער מאליסאן, פון דער לעטערדערערס יוניאן; אלס מע- דיקאל דירעקטאר איז ערוועהלט געווא- רען דר. דזשארדזש מ. פרייס.

דער יעהרליכער מיטינג פון יוניאן העלטה סענטער האט באשלאסען צו אר- באיינזעהן א דרייטן פאר א נייער ביל- דינג דער מיטינג איז פארגעקומען לעצ- טען פרייטאג, און עס איז באשלאסען געווארען צו באשטימען א קאמיטע, וואס וואל אנפירען דעם דרייטן פאר דער נייער בילדינג און פאר צו באצאלען די דע- פיציטען פון אט דער וויכטיגער אינ- סטיטוציע.

פון דר. פרייס בארייכט איז צו זעהן, אז ביידע דעפארטמענטס, דער דענטאל און מעדיקאל דעפארטמענט, האבען אין לעצטען יאהר געמאכט גרויסען פארט- שריט. און כאטש עס איז אריינגענומען געווארען אין ביידע דעפארטמענטס 150 טויזענט דאלאר, האט דער יוניאן העלטה סענטער 10 טויזענט דאלאר דעפיציט א יאהר.

איז דער עקזאמינערס יוניאן לאקאל 82

פון ל. ראזענבלאט.

נעראל מענעדזשער און ווייס פרעזי- דענט פון דער אינטערנעציאנאל, האט אינסטאלירט אונזער עקזעקוטיוו-באארד און די יעדע וואס ער האט געהאלטען האט אריינגעבראכט א יוס'טוב'דיגע שטימענדיג ביי אונזער מיטינג. די רעדע איז געווען א מיטגעדענע. די אויט- ריכטיגקייט פון זיינע ווערטער האט אלעמען דורכגענומען. די עקזעקוטיוו באארד האט זיך צוגעהערט מיט אוי- סערנעוועהנליכער אויפמערקזאמקייט צו יעדען זאך זיינעם. אין זיינע רייד האט זיך געהערט אן אנהאנג פון א ניי- לע- בען און א נייע האפנונג פאר אונזער יוניאן אין דער צוקונפט.

ברודער גאלער האט געענדיגט מיט פאלגענדער באמערקונג:

„ברידער, איך גלייב נישט אז עס איז נויטיג איך צו געבען א שבועה. איך וויל איך אבער ערקלערען אלס די גע- זעצליכע עקזעקוטיוו באארד פון לאקאל 82 פאר דעם יאהר 1980.“

ברודער גאלער נישט דאן איבער די טשער צו דעם נייטערזעהלענען טשער- מאן.

ברודער גרייפער, ברודער ראזענ- בלאט און איך אנדערע מעמבערס פון עקזעקוטיוו באארד העלטהלעזליכע רעד- דעם, און דער מיטינג ענדיגט זיך מיט אן אויסערנעוועהנליך גוטער שטימונג.

דאנערשטאג, יאנואר דעם 16טען, האבען מיר אפגעהאלטען א דזשענעראל מעמבער מיטינג, וועלכער איז געווען אן אויסערנעוועהנליך באזונדער. דאס איז געווען צוליב דעם וואס מיר הא- בען געלאזט וויסען אונזערע מעמבערס, אז אזוי ווי מיר האבען נישט קיין גרעסערע צאהל קאנדידאטען אויף ווי- פיל מיר דארפען, וועט אויך ביי דיווען מיטינג פארכומען וואהלען פאר לא- קאל באשטעט פאר דעם יאהר 1980. מיר האבען דורכגעפיהרט אונזער טאגס-ארגאניזאציע, וועט דער לעצטער פונקט איז געווען עלעקשאנס פאר לא- קאל אפיסערס, און די פאלגענדע זיי- גען איינשטימיג ערוועהלט געווארען: פאר מענעדזשער — ל. ראזענ- בלאט; פאר טשערסאן פון לאקאל — מ. גרייסער; אלס דעקאדרינג סעקערעטער — יאססער. די פאלגענדע זיינען ער- וועהלט געווארען אין דער עקזעקוטיוו באארד: מ.ש. בארענסטיין, ס. בלוט, י. באסקאוויץ, ה. גראף, מ. הייט, ד. טאבאק, י. טוניק, ה. טאמאשעווסקי, נ. טאמאסאן, מ. סאלא, ס. דאש, י. רא- זען און מ. מילער.

ביי דיווען געלענעהייט ווילען מיר אויך לאזען וויסען, אז דירעקטאן, דעם 21טען יאנואר, האבען מיר געהאט איין סטאלישען פון אונזער עקזעקוטיוו באארד. ברודער גאלער, דער דזשע- נעראל, האט געלענעהייט ווילען מיר

ר. אבראמאזשיטש קריגט באגרייטערטע אויפגאבע ביים דזשיאנט באארד מיטינג

דזשענעראל מענעדזשער איידאר נאגלערס מעטיגקייטס בא- ריכט. — ברודער וויליאם בלוט פון לאקאל 2 ערוועהלט אלס טשערמאן און ברודער לואיס לאנגער פון לאקאל 35 ערוועהלט אלס סעקערעטאר-מרעזשורער.

ארויס מיט כבוד, און צוריק אויס- בויענדיג אייער שעהנע ארגאניזאציע וואס האט אין אייראפא זעהר א גוטען נאמען און קלאנג. אייער פרעזידענט, גענאסע שלעזינגער, האט אונז דעם וו- מער ווען ער איז געווען אין בערלין, גענויער דרעזעהלט פון אייער קאמף און דעריבער האב איך געהאלטען פאר מיין פליכט איך צו באגרייסען פאר אייער ארבייט וואס איז איהר האט געטאן. איך האב אבער א צווייטע מיסיע — צו דערזעהלען איך איז א פאר ווערטער און בעסטען אייער אויפמערקזאמקייט און אייער מאראלישע שטיצונג פאר אט דער ארבייט.

איך אפעריר צו איך פון אן ארביי- טער ארגאניזאציע צו אן ארבייטער ארגאניזאציע, אלס צו מענטשען נישט נאר וואס זיינען אין זייער פארגאנגענהייט געווען פארבונדען מיט דעם פראלעטא- יאט אין רוסלאנד, נאר אלס אמעריקא- נער ארבייטער מיט וועמען די אידישע ארבייטער פון דער נאָרער וועלט מוז זיין פארבונדען.

ארגאניזאציענדיג פון סטימער, האב איך געהערט אז עס זיינען דא פילע מענטשען וואס זיינען שוין „סיס און ראשאי“. צוועלף יאהר ווארט מען, אז אט וועט אפשר ווערען בעסער און צוועלף יאר נאכאנאנד האלט עס אין איין קאבען, אין איין בויען און איבער- בויען, און מען ווייס נישט פאס פאר א צוקונפט דארטען וועט זיין. רוסלאנד איז א גרויסע לאנד. נאך גרעסער איז די רוישישע רעוואלוציע און איהר פאר- נעם. די פראנצויזישע רעוואלוציע מיט הונדערט און דרייסיג יאהר צוריק האט נאך ביז היינטיגען טאג אויף אונז אן איינפלוס.

די וועלט קען זיך נישט באפרייען פון דער רוישישע רעוואלוציע און איר גורל וועט באשטימען דעם גורל פון אמעריקא און אנדערע לענדער פאר צענדליגע יאר שפעטער. דעריבער קען דאס נישט זיין פאר אונז גלייכגילטיג. און אונזער אר- בייט אין רוסלאנד פון די רוישישע אר- בייטער און פון די אידישע ארבייטער, פון די געוועזענע בונדיסטען — איז צו זעהן אז די רוישישע רעוואלוציע וואל זיך נישט ענדיגען מיט א קאמאטאראפע. צו דערארבייט געהען מיר אן דורך אן אונ- לעגאלער ארגאניזאציע. עס זיינען גע- ווען גענוג מענטשען וואס זיינען גענאג- נען אין סיביר און אויף קאמאטארא- דאס וואס איז איהר האט אפאל דורכגע- מאכט אין רוסלאנד מיט צוואנציג יאהר צוריק איז א קינדער שפיל, א פארגע- גיגען לגבי דעם וואס עס דארפען איצט אויסשטעהן יענע מענטשען וואס פארגע- מען נישט א קאמוניסטישע פאזיציע.

מען האט גרעסער וועגען ריכטיגע סאציאליסטען אין רוסלאנד. אבער אונז וואס זיינען באשערט צו וואוינען אין אויסלאנד — דארף איך איך זאגען אז זיי זיינען נישט נאך גוטע סאציאליסטען נאך הייליגע סאציאליסטען. דאס זיינען מענטשען וואס פארנעמען די ארבייט פון מארטינער און באצאלען מיט בלוט פאר יעדע שורה און יעדע ווארט וואס ווערט פארשפרייט אין רוסלאנד.

העלפט אין דער ארבייט וואס וואל א סוף מאכען צו דעם דעספאטיזם וואס עקזיסטירט אין רוסלאנד. דאס איז מיין אויפגאבע און צוליב אט די אויפגאבע פון דער בונדיסטישער און סאציאליסטי- שער פארטיי אין רוסלאנד בין איך גע- קומען צו די אמעריקאנער ארבייטער ארגאניזאציעס.

מיר האבען אין רוסלאנד איצטער א לאגע וואס די נאנצער רוישישע רעוואלוציע איז געשטעלט געווארען אויף דעם שפיץ פון א מעסער. אויף דעם שפיץ פון א מעסער שטעהט איצט די נאנצער רוישישע רעוואלוציע, אויף דעם שפיץ פון סטא- לינ'ס מעסער. עס ווערט איצט געמאכט אז עקספערמענט אין טארגליך צו וועל- כען דער 1918, 1919 עקספערמענט איז נאכגיין. מען האט דעמאלט געוואלט בלויז די אינדוסטריע רעוואלוציאניזירען. מיר געהען איצט אן מיט מולער קראפט צו פארזעהלען 80 מיליאן רוישישע

מיטוואך מווענט, דעם 22טען יא- נואר, איז אין אינטערנעציאנאל בילדינג פארנעקומען דער אינטערנאציאנאל מיטינג פון דער נייטערזעהלענער דזשיאנט באארד און וואהלען פאר בעסטע פון דער דזשיאנט באארד.

בעפאר די וואהלען האט דזשענעראל מענעדזשער, איידאר נאגלער אפגעגע- בען א גענויען באריכט פון לעצטען יאר טעטיגקייט, און ער איז אויסגעהערט געווארען מיט דער גרעסטער אויפמערק- זאכקייט.

א קאמיטע פון מיטגלידער פון לא- קאל צוויי, איז דאן צוגעלאזט געווארען, וועלכע האט אריינגעבראכט קלאנעס ווע- גען אונטערגעלעמטעניקייטען ביי די לעצ- טע עלעקשאנס פאר א נייער לאקאל יא- ניאן ארטיסטישע איין לאקאל צוויי. אין נאמען פון דער קאמיטע האבען ברודער ש. שעלי און י. צוקערמאן פאר- געלעגט זייערע טענות און ברודער מאסס סטאלער האט דאן ענטשיידעם אז די נייע באארד וואל ווערען טענות אונטער- זוכען און וועגען זיי האנדלען.

ווען עס איז געקומען צו די וואהלען פאר באשטעט פון דער נייער דזשיאנט באארד איז ברודער וויליאם בלוט, פון לאקאל צוויי, ערוועהלט געווארען אלס טשערמאן פון דער דזשיאנט באארד מיט 32 שטימען געגען ברודער מאסס סטא- לער, פון לאקאל 10, וועלכער האט בא- קומען 16 שטימען. 11 דעלעגאטען הא- בען זיך אינגאנצען אפגעהאלטען פון שטימען.

אלס ערשטער ווייטשערמאן איז ערוועהלט געווארען לעפאקאוויטש, פון לאקאל 3; אלס צווייטער — מאליסאני, פון לאקאל 48; אלס דריטער — ראבי- נאוו, פון לאקאל 22, און אלס פערטער ווייס פרעזידענט — קאהן, פון לאקאל 23.

ברודער וואסילעווסקי, פון לאקאל 35, איז ערוועהלט געווארען אלס סא- דזשענט און ארמס.

אלס מיטגלידער פון דער באארד און דירעקטארס זיינען ערוועהלט געווארען: פיינבערג, לאקאל 2; סטאלער, לאקאל 10; סלוצקי, לאקאל 35; לעפאקאוויטש, לאקאל 3; פרומצקי, לאקאל 23; לע- ווענטהאל, לאקאל 17; ראזען, לאקאל 22; לעפאסי, לאקאל 89; און רייטאנא לאק. 48.

ביים מיטינג איז אנוועזענד געווען א זעהר הייב'ער גאסט, גענאסע ר. אברעמאזשיטש, דער באוואוסטער פירער פון די רוישישע סאציאליסטישע-מאקאראטען און פון „בונד“ אין רוסלאנד. גענאסע אברעמאזשיטש איז אויפגענומען געווא- רען מיט גרויס באגרייטערונג און ער האט ביי אט דער געלענעהייט גע- האלטען פאלגענדע אינטערעסאנטע רע- דע:

גענאסען און פריינד:

איך דאנק איך זעהר פאר דער מענ- ליכקייט ארויסצוטערענען פאר איך מיט עמליכע ווערטער. איך וואלט זעהר נישט געוואלט אריינמישען זיך אין דעם אנג- פון אייער געשעפטליכער וויצונג, נאר ווי איך האב שוין פארשטאנען האלט ענ- ליש און האלט אידיש, האב איך פאר- שטאנען אז איהר האט דא צו טאן מיט דער וועלכער ערשיינט וואס די אר- בייטער פון אנדערע לענדער האבען אויך. די ארבייטער באוועגונג האט זיך איהרע געזעצן און איהרע אינערליכע סכמאטיזם און קאמפער, און איך זעה אז דאס געהט אן ביי איך מיט דעם וועלכען טאג ווי איך דער ארבייטער באוועגונג איבערלא.

איך וואלט איך נישט וועלען שטערען, אבער איך קען נישט פארביילאזען די גע- לענעהייט פרייהער פאר אלץ צו באגרי- טען א פארוואלטונג פון אן ארגאניזא- ציע, וועגען וועלכער מיר, אייראפאיער, האבען אויך א באגריף וואס עס טוט זיך אין איהר. מיר האבען קאנצענטראל- מיט דעם גרעסטען אינטערעס די אינער- ליכע קאמפער פון דער אינטערנעציאנאל, און מיר ווייסען וואס פאר א וואונדער- באנד ארבייט איהר האט געלייטעט, ווי פאר איך האט פון דער קאמאטאראפע